

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

Name (姓名): CHAN Nin YUK

Signature (簽名): Hable

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/T-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名): CHAN MBI YING Signature (簽名): Don's  
Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

(姓名): CHAN MI YUEN

Signature (簽名): Rica

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

~~The~~

Name (姓名):

George Chan

Signature (簽名):

George

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): SHIRLEY CHENG Signature (簽名): [Handwritten Signature]  
Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]



663

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

Name (姓名): JENNIFER LEE

Signature (簽名): Jennifer

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



664

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): 布國權 Signature (簽名): 布國權

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

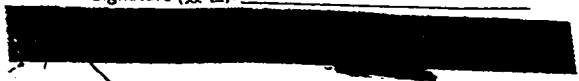
- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

梁金明

Name (姓名): 梁金明

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_





To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名):

周金喜

Signature (簽名):

周金喜

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The extra landscape and greening in DB help purify the air and reduce carbon emissions,  
helping to build a sustainable green city.

Name (姓名):

沈小強

Signature (簽名):

沈小強

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Jaffe Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tbls@pland.gov.hk](mailto:tbls@pland.gov.hk)

發 誠市規劃委員會秘書  
專人區或郵遞 香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 0245或2522 8426  
電郵 [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持發展灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就發展灣第 10b 區的發展計劃表示支持。原因如下:

Kaito berthing facilities definitely need an upgrade, such as including shelter and seating area.

姓名: WILSON

簽署 (姓名): Wilson

聯絡方式(電郵/傳真/地址):



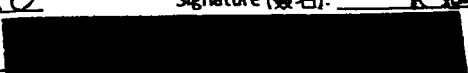
To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專：送達或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment: in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

Name (姓名): FRUBY SO Signature (簽名): Ruby  
 Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-QR/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

The extra landscape and greening in DB help purify the air and reduce carbon emissions, helping to build a sustainable green city.

Name (姓名):

Dennis Wong

Signature (簽名):

Dennis

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號) Y1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for residents.

Name (姓名): SHIRLEY CHAN

Signature (簽名): Shirley

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Planning Board  
By hand or post: 14/F, Murray House Government Offices, 411 West Avenue, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2922 8426  
By e-mail: [info@pland.gov.hk](mailto:info@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
寄：以手或郵遞 香港北角海旁道114號14樓政府辦事處15樓  
傳真 2877 0245或2922 8426  
電郵 [info@pland.gov.hk](mailto:info@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates is: **有關的申請編號: Y2-2011**  
For optimizing the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comments in support of the application  
**支持愉景灣第 10b 區的發展計劃之 公眾意見 已填寫**

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The greening at the podium can create a shelter to block the strong sunlight, which help to enhance the health and safety in our workplace.

Name (姓名):

Donald Leung

Signature (簽名):

Donald

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



Planning Board

Room 1010-11, 113 Tse Koon Road, North Point, Hong Kong

香港規劃委員會秘書  
香港中環皇后大道中113號1010-11室  
傳真：(852) 2832 8475  
電傳：(852) 2832 8475

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1/D2/3  
For optimizing the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment: In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人衷心就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine access will enhance the connectivity and convenience to and from Discovery Bay.

Name (姓名): VALERIS CHUI

Signature (簽名): Valeris

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]



1. [Illegible]

2. [Illegible]

3. [Illegible]

4. [Illegible]



[Faint, illegible text consisting of several lines of characters and symbols, possibly a header or introductory text.]

[Faint, illegible text at the bottom of the page, including what appears to be a signature or a set of initials.]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

Name (姓名):

VINCENT HOW

Signature (簽名):

VINCENT

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

677

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更融合。

Name (姓名):

陸建崗

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名): Leung Kin An

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-D9/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

WONG CHAI SANG

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

680

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名):

Wong K. W.

Signature (簽名):

[Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted Contact Information]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

It helps Discovery Bay to reinforce its European style architectural design in the town planning which is really unique in Hong Kong, and help boost the international and diversified image of Hong Kong with this town planning design.

Name (姓名):

VINCENT CHAN

Signature (簽名):

Vincent

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): Tony Lam

Signature (簽名): Tony

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

683

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

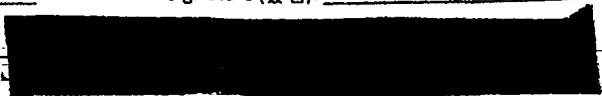
Name (姓名):

羅啟文

Signature (簽名):

羅啟文

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tobpd@pland.gov.hk](mailto:tobpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tobpd@pland.gov.hk](mailto:tobpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

The re-attachment of a private and public will now result  
a new leisure choice for Hong Kong people.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): JEANE ROSE M. MUMBY

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

685

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

THE IMPROVEMENT to the pedestrian promenade transportation and  
public access will serve the residents and  
visitors to discovery bay.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): LENIE I. MARGALONA

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

686

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

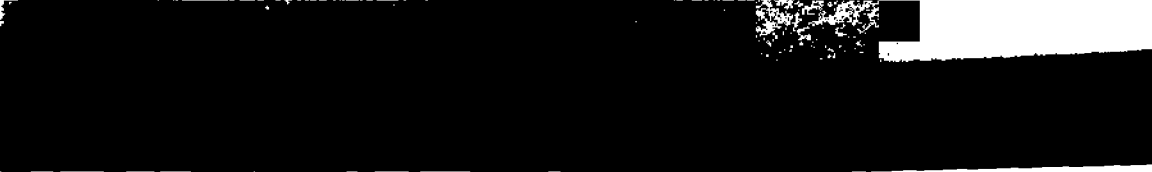
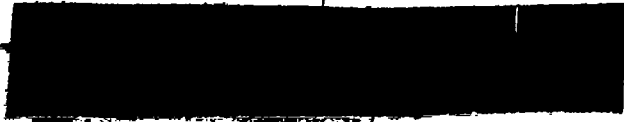
The plan will help and improve the current  
mix of unrightly uses in the area.  
The overall environment of the area  
will be improve.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): BEATRIZ A. RAMOS

Signature (簽名): B Ramos

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

687

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):

李賢才

Signature (簽名):

才

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名): 羅百輝

Signature (簽名): 羅百輝

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

689

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): 姚漢華

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

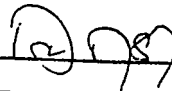
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名):

YOUNG CHI CHUAN

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





691

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

連達鏗

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名):

CHUNG CHI FAI

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

693

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名): 梁榮錦

Signature (簽名): 梁榮錦

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

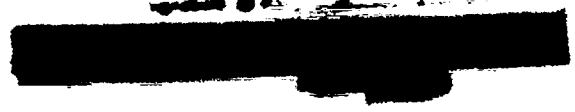
[REDACTED]

[REDACTED]

[Faint, illegible text at the top of the page]

[Faint, illegible text in the middle section]

[Faint, illegible text at the bottom of the page]



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)



696

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

羅志成

Signature (簽名):

羅志成

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

697

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): 張大成

Signature (簽名): 張大成

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

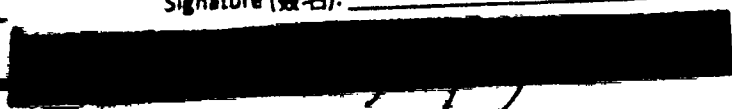
Name (姓名):

吳慶輝

Signature (簽名):

吳慶輝

Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): 陳少凡

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

700

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

陳生

Signature (簽名):

陳生

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名):

鄭錦華

Signature (簽名):

鄭錦華

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



2008/08/08



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):

陳碧濤

Signature (簽名):

陳碧濤

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

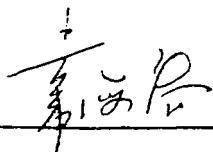
致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵寄：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

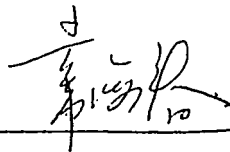
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):



Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣打道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

更多綠化空間有助減低碳排後，  
提升空氣質素及締造綠色生活。

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): Polly Ho Signature (簽名): Polly  
Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

發：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人現住4期希望發展計劃盡量減到  
 居民滋擾最低希望長者中心盡量  
 開辦星期一至星期六可以另長者有些  
 活動。

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): Nancy Ng Signature (簽名): N

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

706

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化度假式休閒社區的獨有特色  
為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

胡然成

Signature (簽名):

胡然成

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

號 城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 0245或2522 8426  
電郵 [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號) Y/L-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

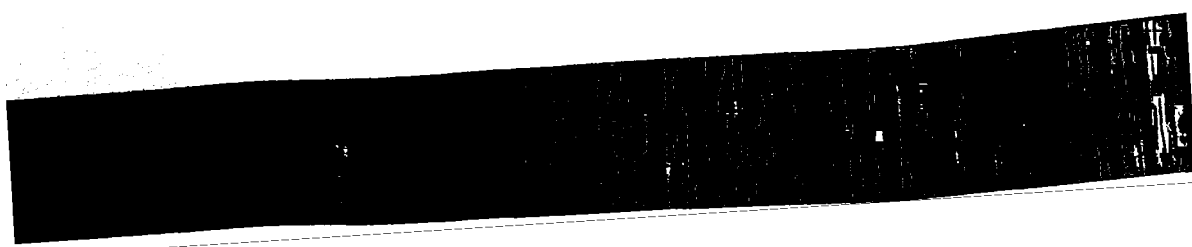
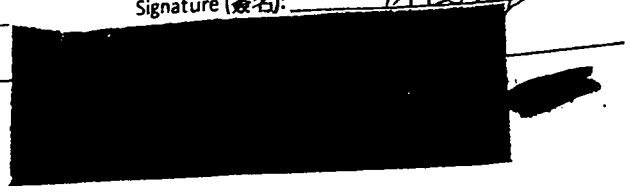
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美化環境，海濱長廊，坪洲渡輪環境改善

Name (姓名): 黃維蘇

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

美化環境

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): 任杏喬

Signature (簽名): Chun

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

啟：城市規劃委員會秘書  
 專人呈遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

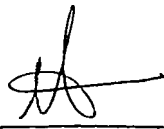
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號) Y/1-08/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美化環境

Name (姓名): SO CHUAN HUNE

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送達或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

大家可享用更多的公眾休閒空間。

Name (姓名): 李天

Signature (簽名): 李天

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送達或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b In Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

支持美化環境，多樹木，改善衛生情況，為居民提供清閒好地方。

李季英

李季英

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/T-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

支持！居民可享用美化之環境

Name (姓名):

李永

Signature (簽名):

李永

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D9/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美好的地方優化，十分支持

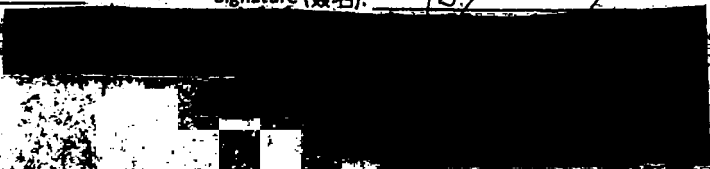
Name (姓名):

陳鳳景

Signature (簽名):

陳鳳景

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

714

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

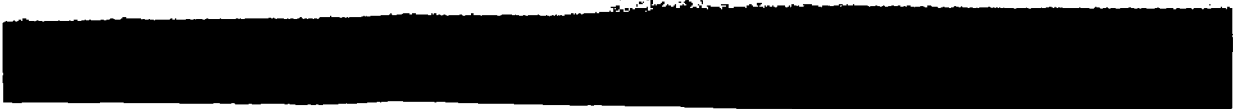
*There must be ongoing development of Discovery Bay (well planned)*

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): MEREDITH SMITH

Signature (簽名): Meredith

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

*Sheila DB*

Name (姓名): Sheila Eng

Signature (簽名): Sheila

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可舒緩香港系統繁雜的房產供應，  
並可提供不同類型的房產選擇，  
提升市民生活質素。

Name (姓名): Alan Yuk Sun (鄧卓恩) Signature (簽名): [Handwritten Signature]  
Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵 [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

支持美化、增加休閒地方。

Name (姓名): 劉 錫 槐

Signature (簽名): 劉

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

1. The property value of existing buildings in Discovery Bay will be appreciated.
2. This project will create more landscaped area.
3. Will certainly create more jobs.
4. A sustainable development plan with very low plot ratio.
5. DB can accommodate more buildings and new owners.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): hw clan Signature (簽名): hw

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

*Enhance landscaping + development of tourism*

Name (姓名):

*POON SIK KING*

Signature (簽名):

*PSK*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美化 DB.

Name (姓名): Wong Poo Yuk Ming Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

*For enhancement reason.*

*2*

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): Y. L. LU.

Signature (簽名): *Y. L. Lu*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

Name (姓名):

GAVIN YEUNG

Signature (簽名):

Gavin

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpabd@pland.gov.hk](mailto:tpabd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpabd@pland.gov.hk](mailto:tpabd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-08/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment - In support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

The plan redevelops and upgrades the current mix of lowlightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

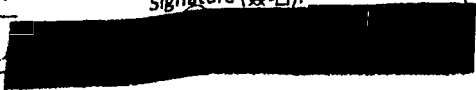
Name (姓名):

Emily - Chin

Signature (簽名):

Emily

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

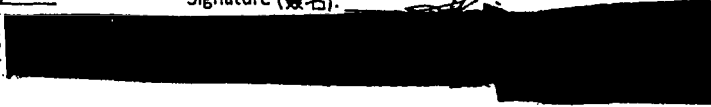
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美化愉景灣，建設現代化的愉景灣

Name (姓名): YIP YIN SHU

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): SUKKO PRASERD

Signature (簽名): Sukko Prasert

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

726

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況 • 整體環境得到改善 •

Name (姓名): 陳瑞明

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]


To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角康翠道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/2  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): Mak PIG-

Signature (簽名): 

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

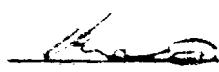
To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府台署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/2  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化度假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名): WONG KA SI, TAN KAT LAM Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角查華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規管申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment: in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons.  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名):

Sud Henry

Signature (簽名):

C

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

敬：城市規劃委員會秘書  
 專：送達或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/13  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment: in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): Toa Sih Ying

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

Name (姓名): YEUNG WAT KIT

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名):

鄧愛玲

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名)

Signature (簽名)

SIGAL

Contact 聯絡方式(電話、傳真、地址)

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道羅道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL/D2/L3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment - In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社區機構可有空間增加資源以進一步考慮及發展更多適合新增的休閒空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的活動。

Name: 張志強

Contact: 電話: 2877 0245 / 傳真: 2522 8426

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

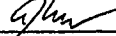
致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞 香港北角道華達333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- Create new focal points in DB to foster interactions among DB residents for a more united community.

Name (姓名): Matthias Hone

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for residents.

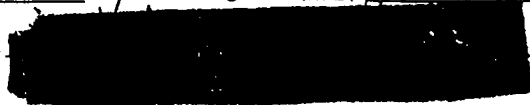
Name (姓名):

Josh Densley

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵 [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The new attractions such as promenade and piazza in DB can provide a new leisure choice for residents.

姓名: Alex Suau

Signature (簽名):

聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- It optimises the land use at Area 10b in Discovery Bay.

Name (姓名):

*Adam Phillips*

Signature (簽名):

*Adam Phillips*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

敬：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/T-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

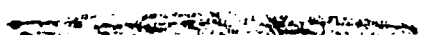
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- Excellent idea to relocate the existing refuse collection point for environmental and hygiene awareness.

Name (姓名): Matt Zedler

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

740

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The extra landscape and greening in DB help purify the air and reduce carbon emissions, helping to build a sustainable green city.

Name (姓名): M HACE

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



741

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- With the increasing population and more new families, as NGO, we have better opportunity to outreach to and better serve a wider community with additional resources. The plans will provide more new spaces and facilities for the community members to enjoy and we can have more venues to organize community activities to create a better and sustainable DB.

Name (姓名): Robbin

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

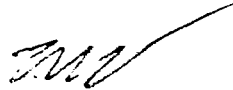
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

Name (姓名):

Josh McCreadie

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

李 敏

Signature (簽名):

李敏

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

744

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名):

Ho Pui Shan

Signature (簽名):

[Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted Contact Information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名):

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名):

甘麗詩

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): CHUNG JOEY

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

748

致：城市規劃委員會秘書  
辦事處地址：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL/DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.

Name (姓名): WY Chan Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

[Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送達或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名):

Wandi Chau

Signature (簽名):

Wandi

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

750

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

Eva Chu Leung

Signature (簽名):

[Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted Contact Information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 1/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

敬：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞式郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

I like Disneyland however it is declining because Shanghai Disney will open soon. Together with the development of Discovery Bay, I believe the North Lantau can be redeveloped into another bright attractive point to tourists.

Name (姓名): \_\_\_\_\_ KW Lam \_\_\_\_\_

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact (聯絡方式: 電話/傳真/地址) \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Bring in more people can help support the businesses of local shops and retails, in a way to provide more retail choices for the residents.

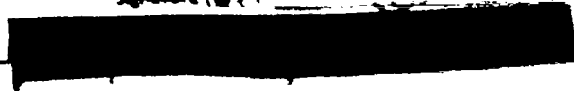
Name (姓名):

Yi Chun Lee

Signature (簽名):

cc

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 1577, 22nd Floor, Administration Building, 11th Street, Discovery Bay  
By fax: 2877 0200 or 2877 0226  
By e-mail: tpbnet@tpb.gov.hk

密 城市規劃委員會秘書  
密 大嶼區辦事處 香港北潭涌警署11樓行政辦事處  
傳真 2877 0200 或 2877 0226  
電郵 tpbnet@tpb.gov.hk

The application no. to which the opinion refers: (新界發展局 申請編號: 1/2006)  
For obtaining the land use in the development program of Area 10B, Discovery Bay  
Public comments in support of the application  
支持該項申請 的 區內意見: 密 區內意見 電覆部

I am writing in support of the application for Area 10B in Discovery Bay for the following reasons  
本人申請就該項申請 10B 區內發展計劃 密 區內意見 電覆部:

The improvement to the foreshore promenade, transportation, public facilities and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay

Name (姓名): Pin Piu Lam Signature (簽名): [Signature]  
Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]



Public Authority of the Police  
By name of person: ...  
By name of person: ...  
By name of person: ...

- 個人通訊處
- 通訊處
- 電話
- 傳真

The application no. to which the comment relates (有關申請編號) Y/LDM/A  
 For optimizing the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment in support of the application  
 支持發展區第 10b 區的發展計劃之公眾意見(地資源)

I am writing in support of the application for Area 10b - Discovery Bay, for the following reasons  
 本人支持發展區第 10b 區的發展計劃，原因如下：

- 新增的港邊發展 提升的交通設施及碼頭設施 令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): Choy Hin Tung

Signature (簽名): Choy<sup>2</sup>

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

Ng Tat Him

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 10b這幅土地平整了已經三十多年，每日眼見它丟棄一旁而不作發展，十分可惜。香港地少人多，政府必須善用每一寸的土地資源！
- 本人雖不知道愉景灣有何整體發展，若配套設施足夠，蓋建房屋以供需求實為善策。
- 尤其是中、小型單位，適合渴望置業的年青人「上車」。
- 除此之外，也提供一個良好機會，讓退休人士能搬近成年已婚子女，達成互相照顧，天倫共享之景象，實和諧社會的體現。

Name (姓名): 溫素英

Signature (簽名): 溫素英

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

署：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角康翠邨333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號) Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房產供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。
- 愉景灣既擁有可供發展的土地，該負起社會責任，讓物盡其用，土地善用。
- 蓋建不同類型的房屋，可讓渴望置業的年青人「上車」。
- 除此之外，也提供良好機會予退休人士搬近成年已婚子女，達致互相照顧、天倫共享之景象，實不失為和諧社會的體現。

Name (姓名):

陳金慈

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道第333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-022/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment - in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持。原因如下：

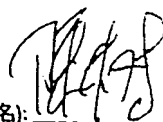
可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

- 愉景灣現有的配套，實可應用於增建房舍當中。
- 若興建中、小型單位，更適合渴望置業的年青人「上車」，對打造和諧社會，實有幫助。
- 除此之外，退休人士也可藉此機會，搬遷已居住在愉景灣的成年已婚子女，達成互相照顧、天倫共享的景象，社會安定，誠一上策。

Name (姓名):

陳樹封

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

759

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

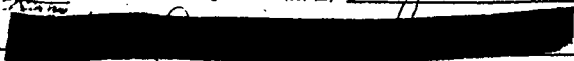
Name (姓名):

LES GEE

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

760

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): GRACE CHU

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

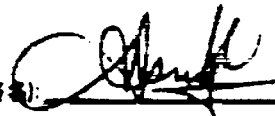
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、优化的街渡及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

Lin Kwok Hing

Signature (簽名):



Contact (聯絡電話/傳真/地址):







To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

762

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號) YA-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The new attractions such as promenade and piazza in DB can provide a new leisure choice for Hong Kong people.

Name (姓名):

Lawrence Lau

Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址):

[Redacted]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.

Name (姓名): LIU YU CHANG

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

The Secretary of the Urban Planning Board  
In Room 1501, 15/F, North Point Government Offices, 333 Ave Road, North Point, Hong Kong  
電話：2877 2265 或 2877 2426  
傳真：2877 2262 或 2877 2426

致：城市規劃委員會秘書  
由：社區發展處 香港九龍區康樂及文化事務委員會  
地址：九龍彌敦道111號  
電郵：c1900@pd.gov.hk

The application to which the comment relates, 有關的規劃申請編號：Y1-03/3  
is concerning the use and uses in the development proposal of Area 12b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持會展電單車泊位的發展計劃之公眾參與意見書

I am writing in support of the application for Area 12b in Discovery Bay for the following reasons:  
本人支持會展電單車泊位的發展計劃原因如下：

More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.

姓名：[Redacted] (簽名) [Signature]  
聯絡方法：電話：[Redacted]  
地址：[Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯豐道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates [有關的規劃申請編號] TA-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的導流長廊、提升的交通配套、优化的安置及碼頭設施，令我們二人更方便。

Name (姓名): 李祥文

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact (聯絡方式(電話/傳真/地址)): \_\_\_\_\_  
[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名):

何俊傑

Signature (簽名):

何俊傑

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名):

何俊文

Signature (簽名):

何俊文

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美化市區

Name (姓名):

李慧偉

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

769

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美化帶區

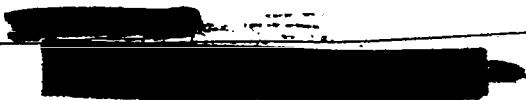
Name (姓名):

何永賢

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

BORIS NGAI

Signature (簽名):

BORIS

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

771

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): Long Lau

Signature (簽名): Lau

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

敬：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-Q8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment - In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

魏星存

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

773

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊，提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

歐陽

Signature (簽名):

Aw

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): Chang Man Yin Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b In Discovery Bay, for the following reasons:

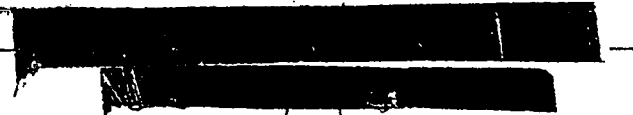
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美化另一新環境

另有要求——希望能興建老人中心關懷長者

Name (姓名): Therese Wu

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tppbd@pland.gov.hk](mailto:tppbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tppbd@pland.gov.hk](mailto:tppbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，  
 並可提供不同款型的房屋選擇，  
 提升市民生活質素。

Name (姓名):

江月

Signature (簽名):

江月

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

777

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

# Support the plan to beautify the environment.

# Currently, entering 30 steps from the back of heaven court to the Peng Chau Ferry, it would be nice to consider for more <sup>elderly-</sup>user friendly features, such as ramp / ~~escalator~~ to enhance accessibility.

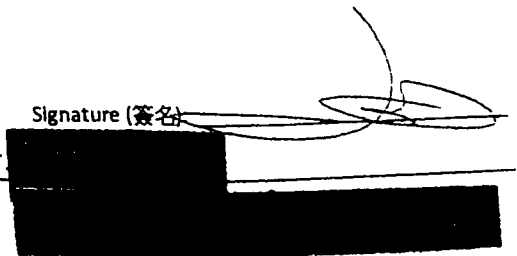
# request to have an elderly centre, as a common focal point.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名):

L. Richards

Signature (簽名)



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

778

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角漢華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/-DB/3

For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- in support of the application

支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃三考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為配合。

Name (姓名):

楊德旺

Signature (簽名):

楊德旺

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的休閒好地方。

Name (姓名): 梁碧福

Signature (簽名): 梁碧福

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): 馮惠民

Signature (簽名): 馮惠民

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

781

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): 陳志華

Signature (簽名): 陳志華

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

何啟基

Signature (簽名):

何啟基

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

783

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):

鄭福

Signature (簽名):

鄭福

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名):

布金滿

Signature (簽名):

布金滿

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

785

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): 張樹根

Signature (簽名): 張樹根

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角漢華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

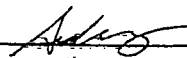
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名):

許明偉

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

787

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府台署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更融合。

Name (姓名):

吳炳

Signature (簽名):

吳炳

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbbd@pland.gov.hk](mailto:tpbbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送達或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 0245或2522 8426  
電郵 [tpbbd@pland.gov.hk](mailto:tpbbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號) YA-08/1  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): 黎超

Signature (簽名): 黎超

Contact (聯絡電話/傳真號碼/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245 或 2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment: in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): 鄭長揚

Signature (簽名): 鄭長揚

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 0245或2522 8426  
電郵： [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

梁善如

Name (姓名): 梁善如

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

791

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社區機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): 尹少輝

Signature (簽名): 尹少輝

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名): 黎沛均

Signature (簽名): [Signature]



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): 吳添根

Signature (簽名): 吳添根

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

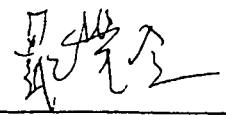
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名): 羅希亮

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board

705

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府台署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/2  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名):

劉天朗

Signature (簽名):

劉天朗

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名):

張貴明

Signature (簽名):

張貴明

Contact information (電郵/傳真/地址):

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

797

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): 鄭偉強

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): 張志明

Signature (簽名): 明

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): 齊曉威

Signature (簽名): 齊曉威

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

800

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): 蔡天衛

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

801

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名): 羅志光 Signature (簽名): 羅志光

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

802

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- in support of the application

支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

朱子良

Signature (簽名):

朱子良

Contact (聯絡) 電話 傳真 地址:

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號: **TA-29/1**)  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處。設計亦與周邊環境及發展相  
融合。

Name (姓名) 陳建生

Signature (簽名) [Handwritten Signature]

Contact (聯絡方式(電話/傳真/地址)) [Redacted Contact Information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

804

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): 盧蘇仔

Signature (簽名): 盧蘇仔

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

805

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):

[Redacted]

Signature (簽名):

[Handwritten signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

806

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): 陸傑爾

Signature (簽名): Toby

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

807

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): 鄭傑

鄭傑  
Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名):

何勝德

Signature (簽名):

何勝德

Contact (聯絡方式(電話/傳真/地址)):

[REDACTED]

809

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons.  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名): 陳惜榮

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): 陳炳輝

Signature (簽名): 陳炳輝

Contact (聯絡方法/電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣禧道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名):

羅福名

Signature 簽名

Contact

聯絡電話(傳真/傳真/地址)

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):

吳金勝

Signature (簽名):

吳金勝

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board

813

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。
- 新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): 梁志光

Signature (簽名): LCG  
LCG

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): ~~XXXXXXXXXXXX~~ ~~XXXXXXXXXXXX~~

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名):

吳培基

Signature (簽名):



Contact (聯絡 - 此電話/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

815

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons.  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房產供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名)

Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址)

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons.  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

Name (姓名): 吳志強

Signature (簽名): 吳志強

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

817

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): 梁麗冰

Signature (簽名): 梁麗冰

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL/QB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名): TSOI WAI ON

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

819

敬： 城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞： 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真： 2877 0245或2522 8426  
電郵： [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規畫申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

Name (姓名):

John

Signature (簽名):

R

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：  
計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

馮生

Name (姓名):

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名):

Lin man 南

Signature (簽名)

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: tpbpd@pland.gov.hk

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞 香港北角匯豐樓333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 0245 或 2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

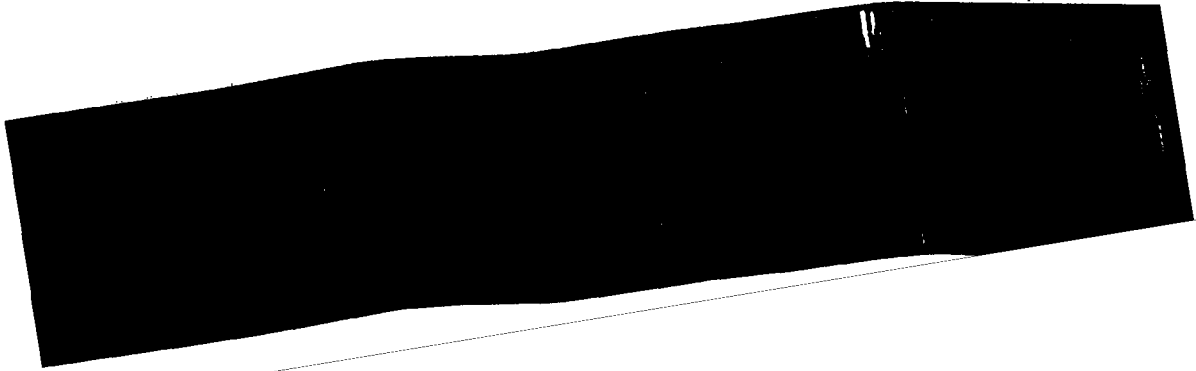
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

改善該區景觀，舒緩房屋供應，更多房屋選擇，  
有更多公眾休閒空間，更多綠化、海濱長廊，  
更好的交通配套及碼頭設施，令出入更方便，提升  
居民生活質素。

Name (姓名): TAI ICHK MAN

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)



致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-08/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

創造全新的社區集結點，凝聚社區及促進  
 居民交流。

Name (姓名): SIT WAI KAM Signature (簽名):   
 Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角匯華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/T-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這計劃幫助愉景灣保持國際化渡假村優閒  
 社區的獨有色彩，為居民提供消閒好地方。  
 更多的綠化空間有助提升空氣質素。

Name (姓名): PAUL CHAN

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

825

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新發展可活化社區，提升愉景灣的競爭力，  
新海濱及廣場為居民提供全新消閒好去處。  
新入口可支持本土商店及零售業的生存空間，為學校  
提供學生，減去收生不足的憂慮。

Name (姓名): Martin Lee

Signature (簽名): Lee

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
 for optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面的因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名): Lee Sze Wai

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

提升及改善這區現時景觀雜亂無章及破壞景灣  
 整體設計格格不入的情況。新建的海濱長廊  
 提升的交通配套及碼頭設施，令大家享有更佳環境  
 及出入更方便。

Name (姓名): Lee Sheng Hwan Stephen

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

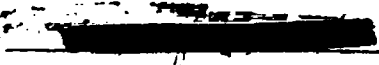
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

改善現時景觀，提供更多公眾休閒空間 綠化園林，  
 海濱長廊，提升交通配套及連接，好處多多。

Name (姓名): Mrs TSUBO KIN

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

善用土地，增加房屋供應，新人口亦可提供更多選擇，計劃可美化愉景灣，提升交通設施及休閒設施。

Name (姓名): MIA MI YING

Signature (簽名): Mia Mi Ying

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

.....  
.....  
.....

.....  
.....  
.....

.....

It optimises the land use at Area 106 in DS

(8) Lubbock Corp

2/9/60

.....

.....

.....

- 
- 
- 
- 

In accordance with the provisions of the...  
 for promoting the...  
 under the...  
 ...

The...  
 ...

...  
 ...

Name (姓名)

于欣

Signature (簽名):

于欣

Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): YENNIS WING YUEN Signature (簽名): [Handwritten Signature]  
Contact (聯絡方式/電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

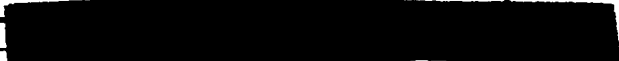
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

引入適量人口可支持本土小商店及零售業的營運，長遠為居民提供更多的零售選擇。

Name (姓名): MOBY LEE

Signature (簽名): Moby

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送達或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體居住及生活環境得到改善。

提議于坪洲于渡碼頭上衛岸的三十級樓梯  
旁增建斜坡(Ramp)以方便嬰兒車及帶重物上落  
較年長居民免卻上落樓梯之苦惱

Name (姓名):

區學海鄉

Signature (簽名):

SH Au

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

835

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

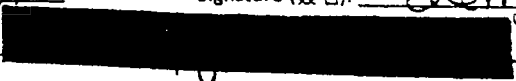
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/2  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，  
設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名): CHERRY CHOI

Signature (簽名): Cherry

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

Heidi Wong

Signature (簽名):

Heidi

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

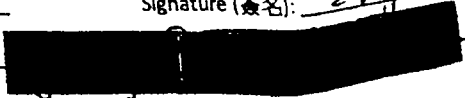
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名): Ivy Ho

Signature (簽名): Ivy Ho

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

633

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-D6/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，  
設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名): Rosa CHENG Signature (簽名): R. Cheng

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbbpd@pland.gov.hk)

839

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245 或 2522 8426  
電郵：tpbbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體居住及生活環境得到改善。

There should be an additional foot path ~~to~~  
connecting the areas from Haven, Tarial  
and Verdant Court to access of the  
Peng Chau Ferry Pier now served by  
a step of ~~steps~~ to facilitate elderly  
people who have difficulty of climbing  
steps and others carrying goods using  
a trolley

Name (姓名):

PO YEE WILLIAM AU

Signature (簽名):

W. Au

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

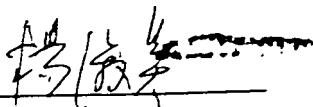
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道羅道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

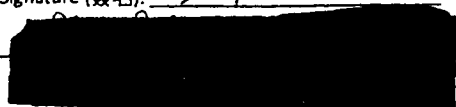
Name (姓名):



Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名): 林秀花

Signature (簽名): 林秀花

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_  




To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

大家可享用更多的公眾休閒空間。

Name (姓名):

Eline Chan

Signature (簽名):

Eline

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

643

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

With the increasing population and more new families, as NGO, we have better opportunity to outreach to and better serve a wider community with additional resources. The plans will provide more new spaces and facilities for the community members to enjoy and we can have more venues to organize community activities to create a better and sustainable DB.

Name (姓名): Ancita G. Tubelleja

Signature (簽名): *Ancita*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): Lan Lai Shun

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

845

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

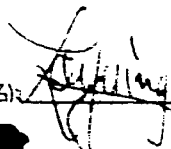
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名):

蕭玉瑛

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Towns Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Jave Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 0245或2522 8426  
電郵 [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-D9/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來站就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Wilson Wang

Signature (簽名):



e/電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

847

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

提升公眾休閒設施，交通服務，美化環境，更多綠化，支持更多小商店生存，保持 DB 競爭力，間接令樓價上升。

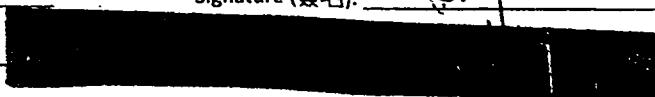
Name (姓名):

羅卓英

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

署：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃就基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及  
 承擔能力進行研究，顯示對社區有好處，  
 設計亦與愉景灣歐陸及國際化形象配合，  
 融合周邊環境及景觀。

Name (姓名): IP Fuk Kwong Signature (簽名): [Handwritten Signature]  
 Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

849

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

It helps Discovery Bay reinforce its European style architectural design in the town planning which is unique in HK, and help boost the international image of HK.  
The new attractions such as promenade and piazza in DB can provide a new leisure choice for residents.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名):

Jessica Wong

Signature (簽名):

Jessica Wong

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):







To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名):

曾女士

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

651

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

崔小姐

Signature (簽名):

崔

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

852

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

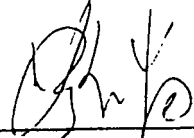
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

李小剛

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

853

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

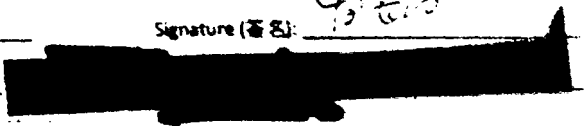
Name (姓名):

曾長昌

Signature (簽名):

曾長昌

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

854

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名):

林萃晴

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

855

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

林煒康

Signature (簽名):

林煒康

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

856

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay,  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名):

王潔玲

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

857

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名):  \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角漢華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名):

林嘉倫

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

859

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): Winnie Tay

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名) \_\_\_\_\_ Signature (署名) Colin Che  
 Contact (聯絡方式) (電話/傳真/地址) \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

861

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號) YL/PB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Contact: 聯絡電話：(852) 2111 2111  
Contact: 聯絡傳真：(852) 2111 2111

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

863

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便

姓名:

楊書銘

Signature (簽名):

楊

聯絡方式(電郵/傳真/地址):





862

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):                     Zou                    

Signature (簽名):                     Zou                    

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):                     [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b In Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

Name (姓名):

JOE LAU

Signature (簽名):

Joe

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

[REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新發展會帶動樓價上升。

Name (姓名): Anthony Liu

Signature (簽名): Anthony Liu

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

866

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為居民提供新的好去處。

Name (姓名): FELIX IP

Signature (簽名): Felix

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

657

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為居民提供消閒好地方。

Name (姓名): CONNIE NOMY

Signature (簽名): Connie

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

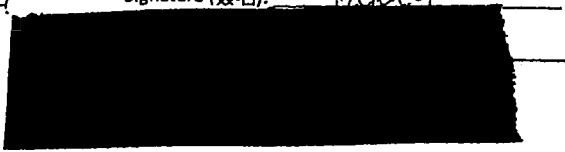
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

Name (姓名): Fanny Wong

Signature (簽名): Fanny

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): Gray Kwong

Signature (簽名): Gray

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

870

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

JIMMY TAN

Signature (簽名):

Jimmy

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

871



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府台署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

TIFFANY KUNG

Signature (簽名):

Tiffany  
~~Tiffany~~

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵寄：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為居民提供好去處。  
 計劃配合大嶼山發展，維持愉景灣國際化形象  
 及保持競爭力，又可美化及綠化環境。

Name (姓名): 黃禧卜家

Signature (簽名): Jeff

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。  
 引入適量人口可支持本土小商店及零錢的營運，長遠為居民提供更多的零售選擇。新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): WONG EU KEUNG

Signature (簽名): WY

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

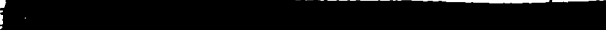
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

美化景觀，更多綠化，更多公共休閒設施，更好交通  
配套新區可支持小商店營運，增加零售業的生存  
空間。

Name (姓名): DAN SIU LAI

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245 或 2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment - in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

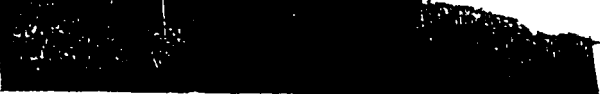
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

改善現時該區景觀雜亂及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

Name (姓名): WONG LOK CHING

Signature (簽名): Charming

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

職：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YJ-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

提升及改善現時景觀的愉景灣整體設計格格不入的情況。新設施及交通配套讓大家有更佳環境，提升生活質素及樓價。

Name (姓名): CLARA CHAN

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

877

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

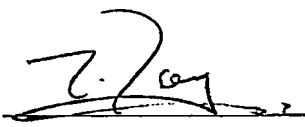
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式  
優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個  
有特色的消閒好地方。

Name (姓名): Cheresa Tsang

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Food Planning Board  
By hand of post 1047, North Point Government Offices, 100 West Street, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0226 or 2821 0226  
By e-mail: [info@food.gov.hk](mailto:info@food.gov.hk)

- ☐ 2877 0226 傳真
- ☐ 2821 0226 電話 / 2877 0226 傳真
- ☐ 2877 0226 或 2821 0226 傳真
- ☐ [info@food.gov.hk](mailto:info@food.gov.hk)

The application is to submit the application form 申請表格  
for submitting the land used in the development project of Area 12B, to submit the  
Public statement in support of the application  
申請表格 申請表格 申請表格 申請表格

I am writing in support of the application for Area 12B in District 12B for the following reasons  
我支持這項申請，因為以下原因：

- 該項申請符合該區的發展計劃及公眾利益。

Name (姓名): 何伏嬌

Signature (簽名)

何伏嬌

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



Office of the Director of Environmental Protection  
Room 501, 1000 Road, North Point, Hong Kong

香港特別行政區環境保護署  
香港特別行政區環境保護署辦事處  
香港特別行政區環境保護署辦事處  
香港特別行政區環境保護署辦事處

The applicant is to obtain the consent release (有關的 環境中 釋放) YL1 B2/A  
for approving the road works in the development proposal of Area 100, Discovery Bay  
Public comments in support of the application  
公開支持有關 YL1 發展計劃的 公眾意見 / 電覆

are written in support of the application for Area 100 in Discovery Bay, for the following reasons:  
以下 理由 支持 有關 YL1 發展計劃 的 申請

- 計劃可改善交通及增加綠化地帶，提升環境質素。

Name (姓名): 張永強 Signature (簽名): 張

Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-OB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

陳紹榮

Signature (簽名):

陳紹榮

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

881

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

羅志雄

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)



882

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3

For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment-in support of the application

支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名):

鄭志強

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

883

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment-in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名):

葉展明

Signature (簽名):

葉展明

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

884

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3

For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- in support of the application

支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名):

羅華根

Signature (簽名):

羅華根

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

885

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-D6/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): 黃志豪

Signature (簽名): 黃志豪

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)



886

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。
- 新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名):

張屋星

Signature (簽名):

張屋星

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

887

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): 黃錦明

Signature (簽名): 黃錦明

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

888

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): 吳水望

Signature (簽名): 吳水望

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

889

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府台層15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): 潘耀賢

Signature (簽名): 潘耀賢

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_







To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

890

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): 鍾志榮

Signature (簽名): 鍾志榮

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

891

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

梁子傑

Signature (簽名):

梁子傑

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

892

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名): 陸森育

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

893

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

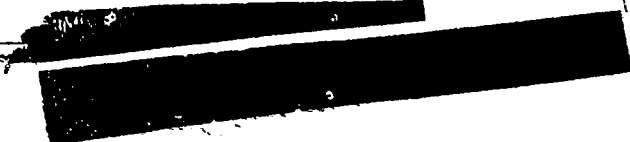
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): 鄭錦育

Signature (簽名): 鄭錦育

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbbd@pland.gov.hk](mailto:tpbbd@pland.gov.hk)

894

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbbd@pland.gov.hk](mailto:tpbbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名): 李志明

Signature (簽名): 李明

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

895

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民  
新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動

Name (姓名):

梁曼輝

Signature (簽名):

梁曼輝

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): 鍾少

Signature (簽名): 鍾少

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

897

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

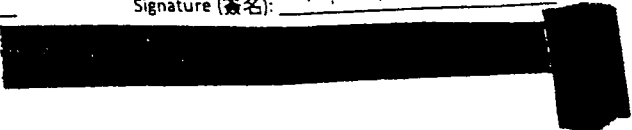
Name (姓名):

鄭帶育

Signature (簽名):

鄭帶育

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯翠道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/T-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

Name (姓名):

孫生

Signature (簽名):

[Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

899


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): Joseph WING ON

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

900

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角匯華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426


電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): 林仲雲

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

901

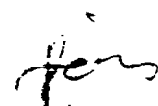
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

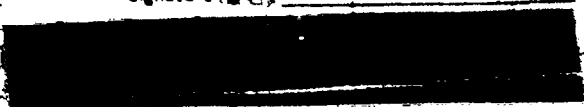
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): 伍助平

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

902

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

黃新

Name (姓名): 黃新

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

903

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons.  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名): 陳錦基

Signature (簽名): 陳錦基

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民，新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名):

張志輝

Signature (簽名):

Chau Chi Fai

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

905

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-D8/E  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。  
新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): 黃少志

Signature (簽名) 黃少志

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)



906

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): 鄧鏡昇

Signature (簽名): 鄧鏡昇

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

907

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

平台上有建築及綠化空間，創造屏障，阻隔太陽強光，提升職業安全健康。

Name (姓名): William Yuen

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

908

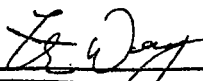
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for residents.
- The plan echoes with the future development at Lantau Island and keep DB competitive.

Name (姓名): WONG CHI CHUNG

Signature (簽名): 

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

909

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名): Ms. Cheng

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址) [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角，渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。
- 大家可享用更多的公眾休閒空間。

me (姓名): Pu Yuhong Leung

Signature (簽名): [Signature]

tact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

911

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

CITTY CHAN

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



Tel: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: tpbod@pland.gov.hk

9:2

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbod@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D8/3  
for optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

Signature: 區志

Se

電話：傳真：地址：



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府台署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1/D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name: Bill Chan

Contact: 聯絡方式: 電話: 6111 1111





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

914

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名):

謝少傑

Signature (簽名):

謝少傑

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

915

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

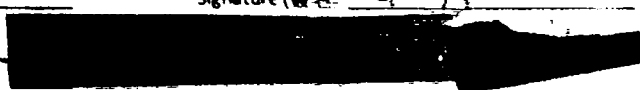
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

Name (姓名): Kammy

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpboard@pland.gov.hk](mailto:tpboard@pland.gov.hk)

916

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpboard@pland.gov.hk](mailto:tpboard@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

大家可享用更多的公眾休閒空間。

Name (姓名):



Signature (簽名):



Contact (聯絡方式, 電話/傳真/電郵):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

917

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道羅遜333號北角政府台署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號) Y1-D2/13  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優質社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的度假好地方。

Name (姓名):

鄧家宏

Signature (簽名):



Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址))

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

918

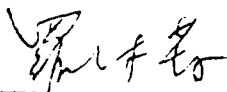
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):



Signature (簽名):



Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址))



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

919

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The improvement to the foreshore promenade, transportation and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.

Name (姓名):

甘卓敏

Signature (簽名):

甘

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

The Secretary of the Town Planning Board  
At Suite 1208, 15/F, North Point Government Offices, 333 Jaffe Road, North Point, Hong Kong  
Tel: (852) 2772 2465 or (852) 2428  
E-mail: [tpb@plb.gov.hk](mailto:tpb@plb.gov.hk)

920

香港規劃委員會秘書  
香港政府總部15樓333號北角政府辦事處  
電話：(852) 2772 2465 或 (852) 2428  
電郵：[tpb@plb.gov.hk](mailto:tpb@plb.gov.hk)

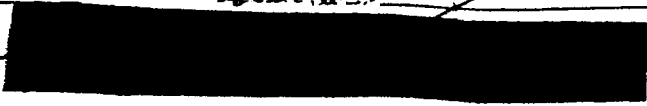
The application to which the comment relates: 有關的規劃申請編號：Y1-23/G  
for admitting the land uses in the development process of Area 12b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持會景灣第12b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

am writing in support of the application for Area 12b in Discovery Bay, for the following reasons:  
我支持會景灣第12b區的發展計劃原因如下：

The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island.

Signature: 張志強

張志強



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpob@pland.gov.hk](mailto:tpob@pland.gov.hk)

921

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角海濱道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpob@pland.gov.hk](mailto:tpob@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號)： Y1-03-3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持發展灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴之地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就發展灣第 10b 區的發展計劃表示支持。原因如下：

The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area.

The overall environment of the area will be improved.

Name (姓名): 黃毅朗

Signature (簽名): 

Contact (聯絡方式) (電話/傳真/地址): 





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送達或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

It optimizes the land use at Area 10b in Discovery Bay

(姓名): 余兆昌

Signature (簽名): Cherry

聯絡方式(電郵/傳真/地址):

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

923

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The optimization of the land use is supported by suitable infrastructure, and has given due consideration for  
the waterfront setting with improvement to the foreshore promenade and marine access.

Name (姓名): Ng Kam Tong

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

More leisure space will be created for residents to enjoy.

Name (姓名): Wong Kai Ying

Signature (簽名): Jessica

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

925

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/2  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The improvement to the foreshore promenade, transportation and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.

Name (姓名):

方健銘

Signature (簽名):

Henry

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

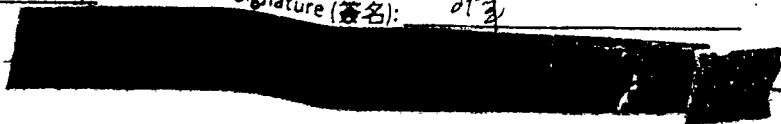
The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island.

LEE LOK FUNG

Signature (簽名):



方式(電話/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area.

The overall environment of the area will be improved.

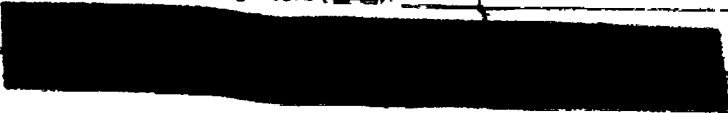
Name (姓名):

謝嘉儀

Signature (簽名):

X

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

928

致：城市規劃委員會秘書  
專人送達或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

It optimizes the land use at Area 10b in Discovery Bay

Name (姓名):

Kiran Yuen

Signature (簽名):

Yuen

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post. 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail. [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

929

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island.

Name (姓名): Tom

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

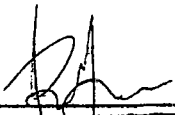
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island.

(i): San Jennifer

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

931

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area.

The overall environment of the area will be improved.

Name (姓名):

LAM Hiu-man

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

It optimizes the land use at Area 10b in Discovery Bay

Name (姓名):

Wendy Kwok

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

933

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

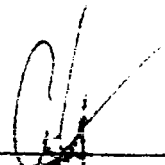
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The optimization of the land use is supported by suitable infrastructure, and has given due consideration for the waterfront setting with improvement to the foreshore promenade and marine access.

Name (姓名):

Cefic Lau

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角，渣打道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

More leisure space will be created for residents to enjoy.

Name (姓名):

Walter Kai

Signature (簽名):

[Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted Contact Information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

935

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The improvement to the foreshore promenade, transportation and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.

Name (姓名):

Mannah

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送達或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island.

Name (姓名): Cheng

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area.

The overall environment of the area will be improved.

Name (姓名): Jeffrey

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 111 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: tpbpd@pland.gov.hk

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角：金華道111號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y21-12B/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment: In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用陸上土地资源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

It optimizes the land use at Area 10b in Discovery Bay

Name (姓名): Lin Yau-kin

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board

339

By hand or post: 15/1, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: tpbpd@pland.gov.hk

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規畫申請編號): Y11-DB/3  
for optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- in support of the application

支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

The optimization of the land use is supported by suitable infrastructure, and has given due consideration for

the waterfront setting with improvement to the foreshore promenade and marine access.

Name (姓名): SAM WONG

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

More leisure space will be created for residents to enjoy.

Name (姓名): CODY CHAM

Signature (簽名): 

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址)): 




To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The improvement to the foreshore promenade, transportation and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.

WONG JAI  


Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

More leisure space will be created for residents to enjoy.

me (姓名):

*Alex Cheung*

Signature (簽名):

*Alex Cheung*

tact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

It optimizes the land use at Area 10b in Discovery Bay.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): 蔡卓賢

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

944

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

- C. In view of DB, the plan will offer me a much better work environment.
- E. The new plan will create more job opportunities, which will bring in many social and economic benefits to the society and citizens.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名):

CHAN Yukie Lan

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

945

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

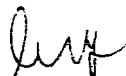
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處

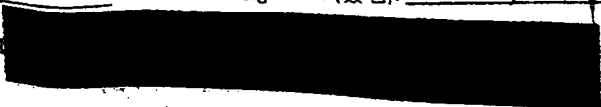
Name (姓名):

Ms. Li

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道第333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

The proposed marine pier, transit, and  
marine access will serve the residents and visitors to Discovery  
Bay.

我就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Wing Tung  
式(電郵/傳真/地址):

Signature (簽名): Wing Tung



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

947

致：城市規劃委員會秘書  
專人送達或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際  
化渡假式優閒社區的獨有色彩。  
為香港人提供一個有特色的消  
閒好地方。

Name (姓名):

梁穎欣

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

可善用愉景灣 10b 區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):

*Mr Lau*

Signature (簽名):

*[Handwritten Signature]*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted Contact Information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

949

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): 陳傑南

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

950

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): 張貴明

Signature (簽名): 張貴明

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

951

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):

梁子庭

Signature (簽名):

梁子庭

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By Mail or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2777 2245 or 2722 8425  
E-mail: [tpb@tpb.gov.hk](mailto:tpb@tpb.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
寄：北區政府辦事處 香港北角道第333號北角政府合署15樓  
傳真：2777 2245或2722 8425  
電郵：[tpb@tpb.gov.hk](mailto:tpb@tpb.gov.hk)

The application to which the comment relates (有關的規劃申請編號)：YA-08/3  
For approving the land uses in the development process of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
公眾意見建議：10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人又以此書長建議 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可進一步改善該區現時其舊建築無章及與倫比灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

羅志成

Name 姓名: 羅志成

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Jaffe Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpboc@pland.gov.hk](mailto:tpboc@pland.gov.hk)

953

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpboc@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號：Y1-08/3)  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持發展區第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

The plan develops and upgrades the current mix of existing uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

本人茲就發展區第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

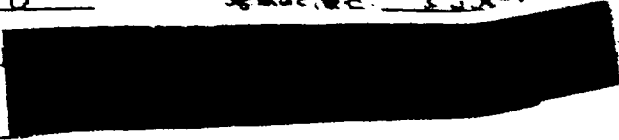
Name (姓名):

Ryan Ho

Signature (簽名):

Ryan Ho

Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址)





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯翠道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): Greg Lam

Signature (簽名): Greg Lam

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

955

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名):

林詠嫻

Signature (簽名):

林詠嫻

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電： [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名):

曾偉心

Signature (簽名):

Wai Sun

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

957

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名):

王先達

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

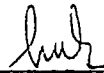
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

UMI

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island

Name (姓名): Emily Muir

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角匯華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The plan echoes with the future development at Lantau Island and keep DB competitive.

:(姓名): MARTIN Kwan

Signature (簽名): Martin

☎ 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

961

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YI-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

Excellent idea to relocate the existing refuse collection point for environmental and hygiene awareness.

Name (姓名):

DAVID L LEE

Signature (簽名):

David

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)

[REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DS/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

姓名: 王國西

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


963

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): 張志滿 Signature (簽名): 張志滿  
Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbod@pland.gov.hk](mailto:tpbod@pland.gov.hk)

964

致：城市規劃委員會秘書  
 專、送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbod@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人交函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

姓名: 鍾偉倫

Signature (簽名): ku su y

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

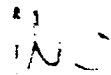
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

Name (姓名):



Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b In Discovery Bay, for the following reasons:  
本人交函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

我在該區工作，新發展方案會提供一個新穎及美好的工作環境給我

Name (姓名): 鄧子強

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

967

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。

Name (姓名):

高志華

Signature (簽名):

高志華

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

968

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

me (姓名):

李煥文

Signature (簽名):

李煥文

contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

969

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): DARWIN LU

Signature (簽名): *Darwin Lu*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址) 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 2245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbb@pland.gov.hk](mailto:tpbb@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯豐道333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 2245或2522 8426  
電郵 [tpbb@pland.gov.hk](mailto:tpbb@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本 又送就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人二及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

e 姓名: Lundy Lee

Signature (簽名): Lundy

聯絡方式(電話/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

971

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名):

*Romei Lui*

Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

972

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

e (姓名): MO KWOK KWUN

Signature (簽名):

MO KWOK KWUN

cc 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

973

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):

NGOK FAI YI

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

974

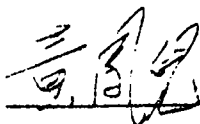
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

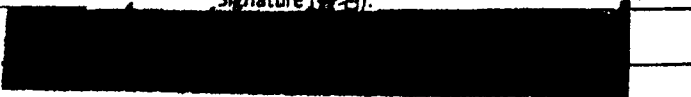
With the increasing population and more new families, as NGO, we have better opportunity to outreach to and better serve a wider community with additional resources. The plans will provide more new spaces and facilities for the community members to enjoy and we can have more venues to organize community activities to create a better and sustainable DB.

Name (姓名):



Signature (簽名):

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

975

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Bring in more people can help support the businesses of local shops and retails, in a way to provide more retail choices for the residents.

Name (姓名):

*Chun Chi-cho*

Signature (簽名):

*Chun Chi-cho*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

976

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

Bring in more people can help support the businesses of local shops and retails, in a way to provide more retail choices for the residents.

Name (姓名):

*Clara Chan*

Signature (簽名):

*Clara Chan*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

977

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

It helps Discovery Bay to reinforce its European style architectural design in the town planning which is really unique in Hong Kong, and help boost the international and diversified image of Hong Kong with this town planning design.

I think it is quite good to have a unique place like Discovery Bay in Hong Kong.

Name (姓名): \_\_\_\_\_ Ng Ka Yi \_\_\_\_\_

Signature (簽名): \_\_\_\_\_ 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_ 



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b In Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

大家可享用更多的公眾休閒空間。

me (姓名): 高致強

Signature (簽名): 高致強

contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





979

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

張應珍

Signature (簽名):

張應珍

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpb001@pland.gov.hk](mailto:tpb001@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpb001@pland.gov.hk](mailto:tpb001@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人茲就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

梁容勝

梁容勝

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號)：V/-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地资源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新發展會帶動樓價上升。

Name (姓名): 黃超華

Signature (簽名): 黃超華

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

982

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人區區就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

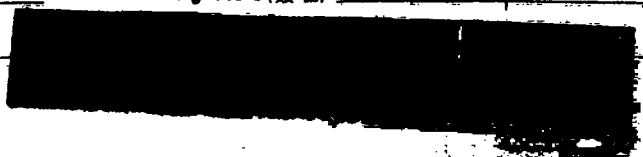
Name (姓名):

尹香卿

Signature (簽名):

尹香卿

Contact (聯絡方式: 電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名):

林月華

Signature (簽名):

林月華

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





The Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

或：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為居民提供新的好去處。

Name (姓名):

王傑

Signature (簽名):

王傑

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-D8/2  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

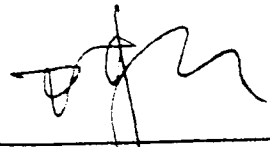
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

Name (姓名):

陳濟山

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

平台上有建築及綠化空間，創造屏障，阻隔太陽強光，提升職業安全健康。

Name (姓名):

葉蓮如

Signature (簽名):

如

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

發展計劃令更多家庭於愉景灣居住，可舒緩區內學校可能因收生不足而引致財務及營運的風險，亦令更多學生及家長受益於區內學校的優質教育。新增的休憩空間及設施令學童有更多活動聯誼空間，亦有利學校安排室外教學活動。

Name (姓名):



Signature (署名)



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

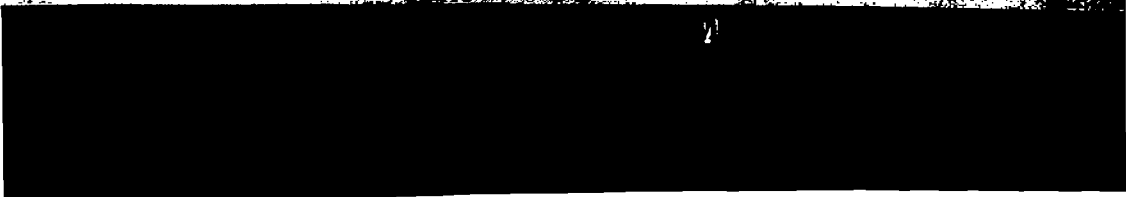
Name (姓名):

江金更

Signature (簽名):

江金更

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道羅道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

羅 寶 珠

Signature (簽名):

珠

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

Name (姓名):

黃美妹

Signature (簽名):

妹

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為居民提供消閒好地方。

Name (姓名): LIN WUN SHING

Signature (簽名): Lin Wun Shing

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新發展會帶動樓價上升。

Name (姓名):

鄭金木

Signature (簽名):

木

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為居民提供新的好去處。

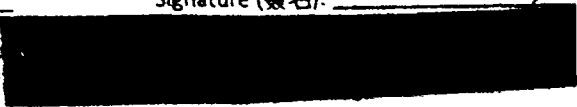
Name (姓名):



Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_





To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

劉永光

劉永光

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

995

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

大家可享用更多的公眾休閒空間。

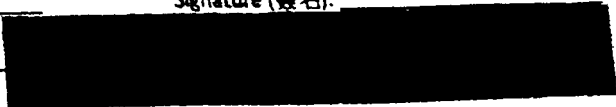
Name (姓名):

葉美玲

Signature (簽名):

玲

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

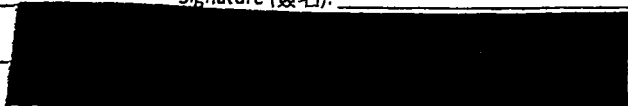
廖秀英

英

Name (姓名):

Signature (簽名):

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment: in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

Name (姓名):

蔣利太

Signature (簽名):

蔣利太

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



The Secretary of the Town Planning Commission  
In Room 2002, 11/F, Government Offices, 11th Floor, 11th Floor  
11/F, Room 2002, 11/F, Government Offices, 11th Floor, 11th Floor  
11/F, Room 2002, 11/F, Government Offices, 11th Floor, 11th Floor

香港規劃委員會秘書  
香港政府總部十一樓第十一層第十一層第十一層第十一層  
電話 2877 6225 傳真 2877 6226  
電郵 [tpcomsec@gov.hk](mailto:tpcomsec@gov.hk)

The application no. to which the comment refers is **TP-2002-11**  
for optimizing the land use in the development process of Area 12b, Chaiwan Tsui  
Public comments in support of the application  
支持發展區第 12b 區的發展計劃 - 支持發展區第 12b 區發展

I am writing in support of the application for Area 12b in Chaiwan Tsui, for the following reasons:  
本人支持發展區第 12b 區的發展計劃，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

姓名: Lo ai hian Candy

Signature: [Signature]

聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: Town Planning Department Offices, 113 Jaffe Road, North Point, Hong Kong  
Tel: 2877 6300 or 2832 2620  
Fax: 2877 6300

香港規劃委員會秘書  
香港規劃委員會辦事處 113號及角龍街113號  
電話：2877 6300或2832 2620  
傳真：2877 6300

The application to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1/DM/3  
For optimizing the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持發展區10b區的發展計劃以善用珍貴土地资源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人支持發展區10b區的發展計劃，理由如下：

新連的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名): ko Lai Ping

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1000

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): NON E- T...

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1001

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。

Name (姓名): Chan Hoi Lun

Signature (簽名): [Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便

Name (姓名):

陳金木

Signature (簽名):

木

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



1003

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):

楊美玲

Signature (簽名):

eh

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1004

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

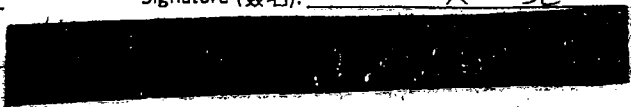
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名): 趙 吳 紅

Signature (簽名): 趙 吳 紅

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1005

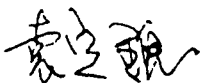
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

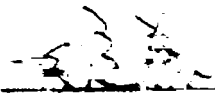
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

Name (姓名):



Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): Roger Ma

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact information (電話/傳真/地址): [Redacted]



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1007

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名):

魏建新

Signature (簽名):

新

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1008

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YI-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

e (姓名): Yiu Wai Yan

Signature (簽名): Flora

act 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

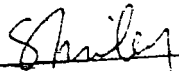
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名):



Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): Vincent Ngai

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址) \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board

1011

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。
- 新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名):

*Ho Shun Shun*

Signature (簽名):

*Ho Shun Shun*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電話：tpbd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

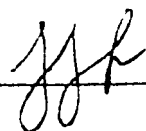
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名):

易社波

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



1013

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名):

李雅恩

Signature (簽名)

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1014

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

Name (姓名):

丁良晨

Signature (簽名):

K-Yung T

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

Name (姓名):

*Vermica 谷曉然*

Signature (簽名):

*Vermica*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]

1018

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): 葉曉彤

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1019


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

name (姓名): Wina Ho

Signature (簽名): 

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1020

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名):

周德熹

Signature (簽名):

R

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[REDACTED]



1021

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): cyre Chung

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- in support of the application

支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名):

林紀珊

Signature (簽名):

林

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1023

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

(姓名): 蒙春初

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



1024

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓


傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): Cato NgaiSignature (簽名): CatoContact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名):

李柏康

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1026

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號)：VA-02/13  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名)

Law Wai Yi

Signature (簽名)

[Signature]

Contact (聯絡方式/電話/傳真/地址)

[Redacted Contact Information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): Li Haihua

Signature (簽名): 

Contact information (電話/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1028

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): V1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善

Name (姓名): Ng Hei-han

Contact 聯絡方式(電話/傳真/地址): 



1029

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

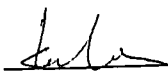
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
專真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名): NG KA LO

Signature (簽名): 

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址)): 



1030

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay

Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): Soo WAH LING

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

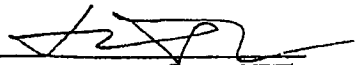
致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道華運333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.
- The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine access will enhance the connectivity and convenience to and from Discovery Bay.

me (姓名): Haiting Wu

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1032

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 大家可享用更多的公眾休閒空間。
- 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名): WONG LAI HO

Signature (簽名): *Babam*

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The extra landscape and greening in DB help purify the air and reduce carbon emissions, helping to build a sustainable green city.
- The residential use is responsive to the housing market, and can provide more housing choices and enhance the quality of life.

Name (姓名): Natasha Fung

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1034

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

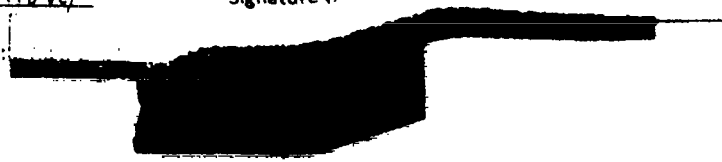
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。
- 這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名): CHEUNG YIN HUNG

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The plan echoes with the future development at Lantau Island and Peng Chau.
- The extra landscape and greening in DB help purify the air and reduce carbon emissions, helping to build a sustainable green city.

(姓名): Yeung Hin Yam

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]

Secretary of the Town Planning Board



By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1036

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.
- It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for residents.

Name (姓名): Louise Chan

Signature (簽名): Louise Chan

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The residential use is responsive to the housing market, and can provide more housing choices and enhance the quality of life.
- More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.

Name (姓名)

Penny Mak

Signature (簽名)

Contact (聯絡方式(電話/傳真/地址))





To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1038

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名): Ms Nip Kam Ha

Signature 簽名

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1039

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角匯豐道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 善用空間興建新的海濱長廊、優化的街渡及碼頭設施，令居民及遊客出入更方便。

Name (姓名): Yim Chuk Kuen

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1040

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The optimisation of the land use is supported by suitable infrastructure, and has given due consideration for the waterfront setting with improvement to the foreshore promenade and marine access.
- The residential use is responsive to the housing market, and can provide more housing choices and enhance the quality of life.
- The new plan will create more job opportunities, which will bring in many social and economic benefits to the society and citizens.

Name (姓名): Jadie Kwok

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。
- 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

Name (姓名): Esther Cheung

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

1042

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

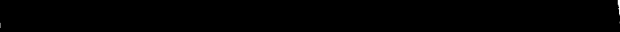
The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。
- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。
- 引入適量人口可支持本土小商店及零售業的營運，長遠為居民提供更多的零售選擇。

Name (姓名): Samson Ng

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1043

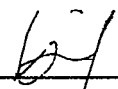
致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。
- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

e (姓名): Ting Mak

Signature (簽名): 

ct 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1044


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。
- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名): Ben Wong

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

No: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1045

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多家庭於愉景灣居住，可舒緩區內學校可能因收生不足而引致財務及營運的風險，亦令更多學生及家長受益於區內學校的優質教育。新增的休憩空間及設施令學童有更多活動聯誼空間，亦有利學校安排室外教學活動。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名): Emily Shek

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1046

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。
- 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

Name (姓名): Jacky Lung

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

1047

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The residential use is responsive to the housing market, and can provide more housing choices and enhance the quality of life.
- More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.

(姓名): Jason Fan

Signature (簽名): Ju

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, HONG KONG  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1042

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道草道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.
- The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine access will enhance the connectivity and convenience to and from Discovery Bay.

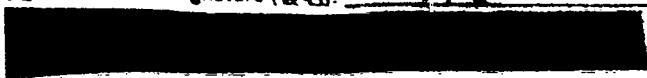
Name (姓名):

Alan Yin

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。
- 整體環境得到改善。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

(姓名): Miss Wu

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1050

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名): Wls Wan

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 引入適量人口可支持本土小商店及零售業的營運，長遠為居民提供更多的零售選擇。
- 計劃配合大嶼山及坪洲的發展及新增的人口。

姓名: Miss Fung

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1052

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 大家可享用更多的公眾休閒空間。
- 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名):

Ar Chung Tse

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專、送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.
- Bring in more people can help support the businesses of local shops and retails, in a way to provide more retail choices for the residents.

姓名: Ms. Liu

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1054

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名): Ms. Lam

Signature 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine access will enhance the connectivity and convenience to and from Discovery Bay.
- Bring in more people can help support the businesses of local shops and retails, in a way to provide more retail choices for the residents.

i): Ms Yip

Signature (簽名): Momo

各方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1056

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。
- 大家可享用更多的公眾休閒空間。

Name (姓名): NG Signature (簽名): NG  
Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

敬：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

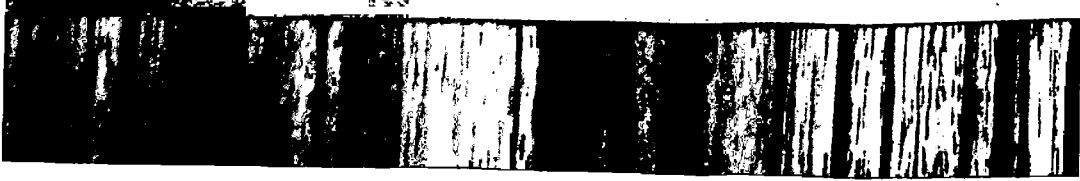
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。
- 大家可享用更多的公眾休閒空間。

name (姓名): 林小姐

Signature (簽名): 林小姐

contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): [REDACTED]



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

1058

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。
- 大家可享用更多的公眾休閒空間。

Name (姓名): MS. YING

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The optimization of the land use is supported by suitable infrastructure, and has given due consideration for  
the waterfront setting with improvement to the foreshore promenade and marine access.

S): Amy

Signature (簽名): Amy

各方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1060

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

The improvement to the foreshore promenade, transportation and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.

Name (姓名):

SPINK

Signature (簽名):

[Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1061

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民享受更佳環境及出入更方便。

NAME: Jacky Li

SIGNATURE (簽名): Jacky

CONTACT INFORMATION (聯絡方式/電話/傳真/地址)



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1062

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名) Thomas Ho

Contact (聯絡方式: 電話/傳真/地址)





To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

居民可享用更多的公眾休閒空間。

Name (姓名): YANICE CHAN

Signature (簽名): Yanice

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1064

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

居民可享用更多的公眾休閒空間。

Name (姓名): AMY LOM

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

1065

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

居民可享用更多的公眾休閒空間。

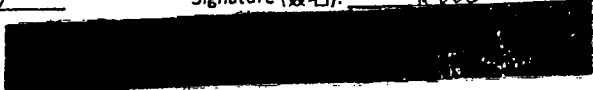
Name (姓名):

KATIE HO

Signature (簽名):

Katie

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1056

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

居民可享用更多的公眾休閒空間。

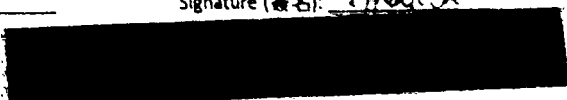
Name (姓名):

MANIA Ho

Signature (簽名):

MANIA

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1067

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

居民可享用更多的公眾休閒空間。

Name (姓名): MATTHEW HO

Signature (簽名): Matthew Ho

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1068

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民享受更佳環境及出入更方便。

Name (姓名):

Ho Chiu-kei Hong

Signature (簽名):

Ho

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1069

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-08/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): Wang Dan

Signature (簽名): Wang

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): ww [REDACTED] [REDACTED]

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1070

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

It optimises the land use at Area 10b in DB

Name (姓名): Emily Chan

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:


The existing facilities are not fully utilize the land application, wastage is happening. Moreover, the bus depot is not in closed area that safety problem should be concerned.

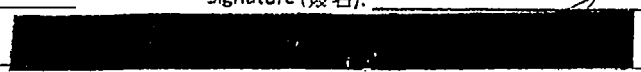
Referring to the suggested development plan, all facilities will be well arranged and located. For example, the bus depot and the bus parking will be centralized in a closed indoor area that pedestrian cannot enter in order to solve the safety problem. Moreover, the land therefore will be used more efficiency and effectively.

In fact, the Area 10B have a attractive and beautiful sea view that it will be a desirable for living. It also will be a better living environment for residents.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): NG, Chak-Man Anthony

Signature (簽名): 

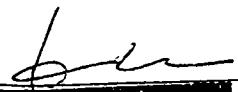
Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

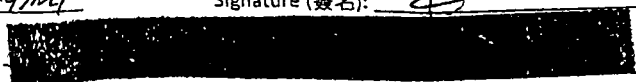
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

- The plan redevelops & upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.
- more public leisure space will be provided for residents & the public to enjoy

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): Kwok Ho / 14/1/17

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



1073

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

大家可享用更多的公眾休閒空間。

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處

Name (姓名): 陳永昌

Signature (簽名): 陳永昌

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1074

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府台署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

可善用愉景灣 10b 區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名):

吳美娟

Signature (簽名):

吳美娟

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

Name (姓名):

Mr. Kong

Signature (簽名):

Derek

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):





1076

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-D8/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

Name (姓名):

Y. h. Chun

Signature (簽名):

HO

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


1077

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/T-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

可善用愉景灣 10b 區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

Name (姓名): Ricky Au-Yeung  
Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

Signature (簽名): 

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

Name (姓名):

陳先生

Signature (簽名):

陳

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

興建海濱長廊，優化街渡碼頭設施

Name (姓名): 梁生

Signature (簽名): 梁

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建海濱長廊，改善行渡服務  
發展更多的就業機會，為市民帶來好處

Name (姓名):

鄭先生

Signature (簽名):

鄭先生


Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：  
這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨特色  
為香港人提供一個有特色的消閒好地方。  
新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

Name (姓名): 董志剛

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

大家可享用更多的公眾休閒空間。  
新發展會得不同的後勤設施分隔開，有效提升工作  
間的空氣質素。

Name (姓名):

王先生

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-06/3  
for optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment-in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

1083

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons

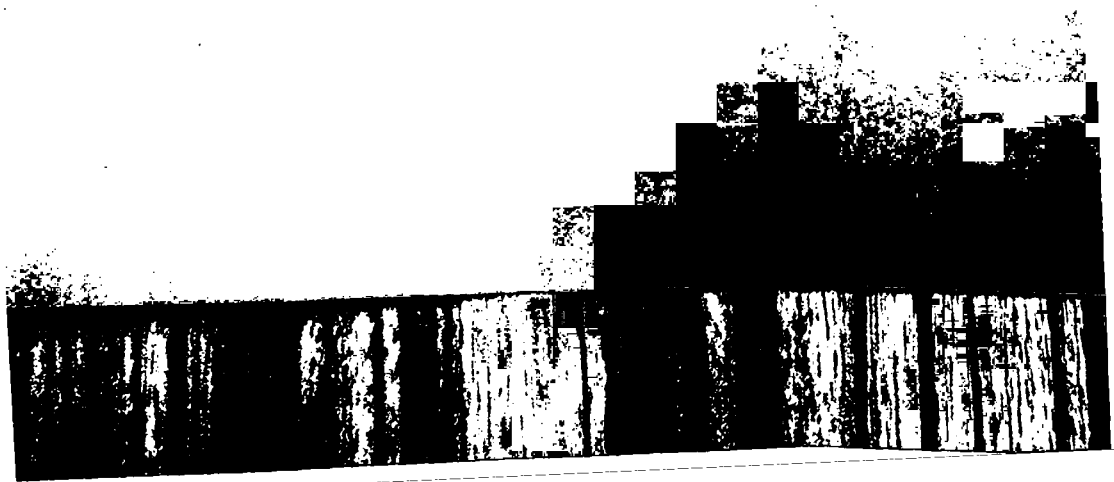
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。

Name (姓名): 崔先生

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 





I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供的好去處

Name (姓名):

楊劍浩

Signature (簽名):

楊

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):

[Redacted contact information]

[Redacted footer information]

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 大家可享更舒適的公家休閒空間。
- 新的泊車長廊及廣場為市民提供新的  
好去處。

Name (姓名): Kwok Sam Lun

Signature (簽名): [Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址) [Redacted]

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

1086

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊，提升的交通配套及碼頭設施  
令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便

Name (姓名):

黃偉中

Signature (簽名):

黃偉中

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)



I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 大家可享用更多公眾休閒空間
- 優化 10B 區

Name (姓名):

余樹

Signature (簽名):

余

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)



I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展區創造更多的就業機會。
- 新的海濱走廊及廣場為市民提供新的  
好去處。

Name (姓名):

Lei Xiao Qin

Signature (簽名):

Lei

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址)



I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

難得特別翠灣有些發展計劃，低密度住宅，向海，  
有休閒散步地方，很多人都想住的地方呀！  
希望盡快批。

(姓名): Devick Lung

Signature (簽名): [Signature]

聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

又多一處地方發展住宅，香港人的惡夢呀！

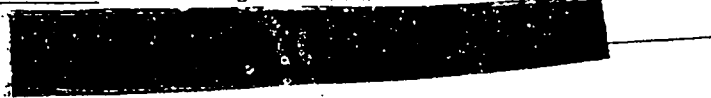
Name (姓名):

Sanny Mok

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地)




I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

- helps DB to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure & dynamic community & provide leisure area for people.
- Re-develop & upgrade the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): Lok Pu, Yu Amy

Signature (簽名): 

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_





I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

我想大陸只有此項目發展計劃，原來香港愉景灣  
也有這類高密度住宅項目發展，最難得是向海，  
值得支持呀！

Name (姓名): 梁生

Signature (簽名): Demick

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1093

致：城市規劃委員會秘書  
專人送達或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): **Y/1-08/3**  
For optimizing the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - In support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

It optimizes the land use at Area 10b in Discovery Bay

函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

Y: MS. KWAN

Signature (簽名):



各方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1094

敬： 城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞 香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真 2877 0245或2522 8426  
電郵 [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

It optimizes the land use at Area 10b in Discovery Bay

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): 金先生

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1095

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

More leisure space will be created for residents to enjoy.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): 鄧小姐

Signature (簽名): 

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1096

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

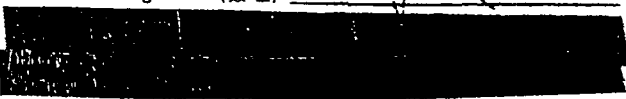
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

More leisure space will be created for residents to enjoy.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): MR. YU

Signature (簽名): Paul

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1097

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

More leisure space will be created for residents to enjoy.

我就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

: Wong Man Fai

Signature (簽名):

文輝

方式(電郵/傳真/地址):

25

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1098

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角道羅道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): 陳小姐

Signature (簽名): Belen

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1099

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): 余先生

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1100

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵： [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源


I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

The residential use is responsive to the housing market, and the future development at Lantau Island.

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): 陳特心

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tbbpd@pland.gov.hk](mailto:tbbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tbbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

It optimizes the land use at Area 10b in Discovery Bay

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

Name (姓名): MRS. LEE

Signature (簽名): [Handwritten Signature]

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): [Redacted]

[Redacted]

[Redacted]

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1102

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YL/DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1103

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): YI-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

新建的海濱長廊、提升的交通配套、优化的街渡及碼頭設施，令我們出入更方便。

Name (姓名) \_\_\_\_\_

Signature (簽名) \_\_\_\_\_

Contact (聯絡方式) (電話/傳真/地址) \_\_\_\_\_

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Jave Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1104

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規管申請編號 Y1-P002)  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment - in support of the application  
支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴之地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons.  
本人支持就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

Name (姓名): \_\_\_\_\_

Signature (簽名): \_\_\_\_\_

Contact (聯絡方式/電報/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
 By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
 By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
 By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1105


致：城市規劃委員會秘書  
 專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
 傳真：2877 0245或2522 8426  
 電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- in support of the application  
 支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人茲就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新擴的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

姓名: WONG WANG KIN

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址):



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1106

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新連的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

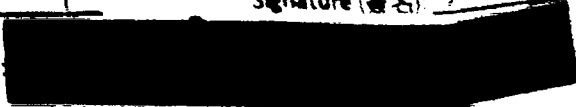
Name (姓名):

Lam Kit Mai

Signature (簽名):

Lam Kit Mai

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



1107

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)


致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): Mrs JOYCE CHAN

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



1108

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：tpbbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- In support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活

Name (姓名):

JULIAN CHAN

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵寄：香港北角渣甸道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

Name (姓名): William Chan

Signature (簽名): W. Chan

Contact (聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_



To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

寫人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

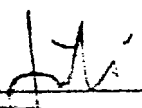
電郵：tpbpd@pland.gov.hk


The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/2  
 For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
 Public comment- In support of the application  
 支持愉景灣第10b區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
 本人來函就愉景灣第10b區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益

Name (姓名): Ms Jasmine CHAN

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

To: Secretary of the Town Planning Board

By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax: 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1111

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角法華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426


電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民，新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

姓名: YINI JIM

Signature (簽名): 

聯絡方式(電郵/傳真/地址): 

1112

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角滙豐道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/L-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

我在該區工作，新發展方案會提供一個新穎及美好的工作環境給我。

Name (姓名): 曾格妹

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



1113

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角漢華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：[tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

愉景灣商場是時候要革新了。

姓名: Lawrence Tang

Signature (簽名): 鄧

聯絡方式(電郵/傳真/地址): \_\_\_\_\_

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160404-225442-43448

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

04/04/2016 22:54:42

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Jessica Tam

意見詳情

Details of the Comment :

The extra landscape and greening in DB help purify the air and reduce carbon emissions, helping to build a sustainable green city.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160404-230322-76912

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

04/04/2016 23:03:22

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Joyce Lau

意見詳情

Details of the Comment :

It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for Hong Kong people.



1116

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160404-230656-12769

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

04/04/2016 23:06:56

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Sam Lo

意見詳情

Details of the Comment :

More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.

1117

## 就規劃申請 覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160404-232948-16316

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

04/04/2016 23:29:48

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

夫人 Mrs. Mrs. Chan

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

Create more land for housing

1118

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160404-233221-89906

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

04/04/2016 23:32:21

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/L-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Ms. Au

意見詳情

Details of the Comment :

Create more job opportunities

1119

**就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review****參考編號****Reference Number:**

160404-233058-81595

**提交限期****Deadline for submission:**

08/04/2016

**提交日期及時間****Date and time of submission:**

04/04/2016 23:30:58

**有關的規劃申請編號****The application no. to which the comment relates:**

Y/I-DB/3

**「提意見人」姓名/名稱****Name of person making this comment:**

先生 Mr. Mr. Chan Hing San

**意見詳情****Details of the Comment :****Solve housing problem in Hong Kong**

1120

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160404-232858-23086

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

04/04/2016 23:28:58

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Miss Yeung Meanna

意見詳情

Details of the Comment :

Create more land for housing

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160404-232741-72205

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

04/04/2016 23:27:41

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

夫人 Mrs. Mrs. Lee Winnie

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

Create more job opportunities

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160404-232641-30040

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

04/04/2016 23:26:41

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Ms. Leung Yi

意見詳情

Details of the Comment :

Solve housing problem in Hong Kong

1123

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160404-232542-84851

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

04/04/2016 23:25:42

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Miss Carmen Lee

## 意見詳情

Details of the Comment :



## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160404-235217-41365

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

04/04/2016 23:52:17

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. CHAN Joi Hei Joshua

## 意見詳情

Details of the Comment :

I support the rezoning application due to the following advantageous reasons:

- 1) Enhance leisure facilities to Discovery Bay residents
- 2) Create new focal points in Discovery Bay
- 3) Increase job opportunities

或規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application Review

參考編號

Reference Number:

160405-032955-75346

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 03:29:55

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Jacqueline Wang

意見詳情

Details of the Comment :

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。
- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。
- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。
- 大家可享用更多的休閒空間。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

就規劃申請/覆核/提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-085241-54132

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 08:52:41

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Ravi Shek

意見詳情

Details of the Comment :

The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:

1. Increase of supply of housing will decrease the price level of housing in hong kong.
2. Developing of new areas increase job oppountity for building and housing estate industry.
3. Developing of new areas in Discovery Bay will increase the living stardard for correct resedient in Discovery Bay.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-084343-03236

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 08:43:43

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

女士 Ms. Jacqueline Wang

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment:

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

- 可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。
- 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。
- 計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。
- 大家可享用更多的休閒空間。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-092006-61881

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 09:20:06

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y1-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. CHLo

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

支持計劃。計劃可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application Review

參考編號

Reference Number:

160405-091807-99388

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:18:07

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Hui

意見詳情

Details of the Comment :

The extra landscape and greening in DB help purify the air and reduce carbon emissions, helping to build a sustainable green city.

就規劃申請/覆核意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-091232-57073

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:12:32

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/T-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Vicky

意見詳情

Details of the Comment :

DB residents can enjoy more public area and the foreshore promenade can enhance the overall environment of DB. Residents can have one more options for running, exercising and dog walking at this peaceful environment.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-094859-50426

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:48:59

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Edwin Lai

意見詳情

Details of the Comment :

The residential use is responsive to the housing market, and can provide more housing choices and enhance the quality of life. And the new plan will create more job opportunities, which will bring in many social and economic benefits to the society and citizens.



就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-094820-66270

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:48:20

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/T-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Miss Leung Ching

意見詳情

Details of the Comment :

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application Review

參考編號

Reference Number:

160405-094725-95874

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:47:25

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Mr. Josh Leung

意見詳情

Details of the Comment :

善用土地資源，有助減輕香港土地不足的問題

就規劃申請/覆核<sup>1</sup>出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-094927-23298

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 09:49:27

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

夫人 Mrs. Miss Law

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

Residential use is responsive to the housing market, and can provide more housing choices and enhance the quality of life

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-095348-07805

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:53:48

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Sophie

意見詳情

Details of the Comment :

It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for Hong Kong people.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-095255-41258

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 09:52:55

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. 余祖欣

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。

新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。新發展方案會提供一個新穎及美好的工作環境。

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

大家可享用更多的公眾休閒空間。

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

➡ 編號

160405-094729-52462

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 09:47:29

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

YI-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. Joey Yu

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。

新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。新發展方案會提供一個新穎及美好的工作環境。

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

大家可享用更多的公眾休閒空間。

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

## 就規劃申請/覆核/上訴意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-094509-85369

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:45:09

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Joe Yu

意見詳情

Details of the Comment:

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

新發展方案會提供一個新穎及美好的工作環境。

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

大家可享用更多的公眾休閒空間。

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中

提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。

新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-093934-95976

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:39:34

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Lo

意見詳情

Details of the Comment :

支持計劃。新發展會增加就業機會。



就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-092611-12224

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 09:26:11

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. Li

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

贊成。因為可增加地區的設施和設備，善用土地的資源。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application Review

參考編號

Reference Number:

160405-100415-70690

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:04:15

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Cheung Tim Yin Jimmy

意見詳情

Details of the Comment:

To upgrade the facilities and beautify the living environment for us to enjoy

就規劃申請/覆核意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-094929-88348

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:49:29

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Joey Yu

意見詳情

Details of the Comment :

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。

新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。新發展方案會提供一個新穎及美好的工作環境。

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

大家可享用更多的公眾休閒空間。

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有考慮，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況，整體環境得到改善。

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-094127-14384

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:41:27

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Yu Cho Yan

意見詳情

Details of the Comment:

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

大家可享用更多的公眾休閒空間。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

新發展方案會提供一個新穎及美好的工作環境。

新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。

新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-093400-41039

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:34:00

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Yu Cho Yan Joe

## 意見詳情

## Details of the Comment :

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

大家可享用更多的公眾休閒空間。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application [View](#)

參考編號

Reference Number:

160405-092855-30281

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:28:55

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Tse

意見詳情

Details of the Comment :

支持計劃。計劃有助減輕香港土地不足的問題。

就規劃申請/覆核<sup>(1)</sup>意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-101239-96475

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:12:39

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Wan Shuk Han Cindy

意見詳情

Details of the Comment :

My reasons for supporting the application of 10b are:

- It helps Discovery Bay to reinforce its European style architectural design in the town planning which is really unique in Hong Kong, and help boost the international and diversified image of Hong Kong with this town planning design.
- The new attractions such as promenade and piazza in DB can provide a new leisure choice for Hong Kong people.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-093743-69745

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 09:37:43

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Yu Cho Yan Joey

## 意見詳情

Details of the Comment :

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

大家可享用更多的公眾休閒空間。

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方。

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

計劃已考慮基礎設施、視覺、交通及社區方面因素及承擔能力，顯示對社區有好處，設計亦與周邊環境及景觀更為融合。

贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動。

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

計劃配合大嶼山的發展，令愉景灣保持競爭力。

創造全新的社區集結點，有利凝聚社區及促進居民交流。

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

從新安排垃圾站以改善環境及衛生情況是個很好的意見。



## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-102013-52050

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:20:13

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Wong

意見詳情

Details of the Comment :

IOB地區環境優美 應善用此地方的優勢作出改變  
更善用地方令更多人能夠欣賞到這個地方的美

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-100834-98481

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:08:34

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Dawn Lam

## 意見詳情

Details of the Comment :

My reasons for supporting the application are:

It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi cultural resort style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for Hong Kong people.

The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

The extra landscape and greening in Discovery Bay help purify the air and reduce carbon emissions, helping to build a sustainable green city.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-101121-14706

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:11:21

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss MAN, choi-yin

意見詳情

Details of the Comment :

The improvement makes beeter future in Discovery Bay.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-100616-02217

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 10:06:16

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 小姐 Miss Grace

## 意見詳情

## Details of the Comment :

It is nice to know that more residential development is being applied for Discovery Bay. Discovery Bay is good for living and has already been granted leased. It will be better than developing at brown sites, green belt and outskirts of country parks in Hong Kong. Land resource is for the Hong Kong people, not a particular selfish group already living in Discovery Bay.

It should go for the new development.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-095906-50637

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 09:59:06

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. James Fernie

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-104308-49234

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:43:08

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/T-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Au

## 意見詳情

Details of the Comment :

1. 計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。
2. 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。
3. 更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。
4. 贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

就規劃申請/覆核提意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-104111-74363

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:41:11

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

YL-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Zorica Petkova

意見詳情

Details of the Comment :

I would like to support this application.

## 就規劃申請提供意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-110730-44976

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 11:07:30

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 先生 Mr. Ben Wilson

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

(5) I am concerned with the lack of information or details on the re-location of ancillary services that are currently attached to the Marina Club. The maintenance and workshop facilities are not catered for. Nor is there enough detailed plans for the existing refuelling operations. It is also noted that the Current Marina Club facilities and green spaces will be impacted upon significantly - and this may cause the recreational/leisure space allocated sq footage to decrease.

Thank you for considering these important objections.



## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-103803-75034

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:38:03

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Ben Chiang

## 意見詳情

Details of the Comment :

計劃可舒緩香港緊張的房屋供應，並可提供不同類型的房屋選擇，提升市民生活質素。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## ◆ 考編號

Reference Number:

160405-103223-02087

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:32:23

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. 林

## 意見詳情

Details of the Comment :

計劃配合大嶼山及坪洲的發展及新增的人口。  
而且可以連同坪洲、檢樹灣及愉景灣打做一個新的旅遊路線。

就規劃申請/覆核意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-102527-71433

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:25:27

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Lam

意見詳情

Details of the Comment :

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。而且新建的海濱長廊、提升的交通配套及街渡碼頭設施，可令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-104045-31615

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 10:40:45

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 小姐 Miss Ivy Lee

## 意見詳情

## Details of the Comment :

更多的綠化空間有助減低碳排放，提升空氣質素及締造綠色生活。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-102731-74684

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:27:31

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates: Y/A-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Andrew

意見詳情

Details of the Comment :

新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。

文圖影申請-查詢提出意見 Making Comment on Planning Application Review

查詢編號  
Reference Number: 160405-113010-61393

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 11:30:10

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 夫人 Mrs. Glenda Waterfield

意見詳情

Details of the Comment :

I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

就規劃申請/覆核意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-112809-14720

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:28:09

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/A-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Colin Waterfield

意見詳情

Details of the Comment:

I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

## 就規劃申請 覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-111836-82483

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:18:36

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Angela Li

## 意見詳情

Details of the Comment:

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃, 原因如下:  
可善用該區的土地資源, 有助減輕香港土地不足的問題.



## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-111418-91346

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:14:18

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. McAdams

## 意見詳情

Details of the Comment :

It is good to develop there as there will be a public recreational site close to Parkvale. Currently, the closest recreational area is the Central Park which is far away from the village. If Area 10B can be developed, it is manageable to even walk there from Parkvale.

## 就規劃申請: 覆核提出意見 Making Comment on Planning Application Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-111217-32133

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:12:17

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Wesley

## 意見詳情

Details of the Comment :

I go to Peng Chau very often on weekends and I have always found the area near Kai To unsightly. It is a good idea to develop there and beautify it.

I have also properties in Peninsula. I think it might be good for the property value if after the work is done.

就規劃申請/覆核申請提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-105354-32197

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 10:53:54

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/A-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Samantha Tong

意見詳情

Details of the Comment :

創造更多就業機會，增加對區內的經濟效益。



**就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review****參考編號**

Reference Number:

160405-120243-68428

**提交限期**

Deadline for submission:

08/04/2016

**提交日期及時間**

Date and time of submission:

05/04/2016 12:02:43

**有關的規劃申請編號**

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

**「提意見人」姓名/名稱**

Name of person making this comment:

小姐 Miss Joyce Chu

**意見詳情**

Details of the Comment :

The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.



## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-115840-25368

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:58:40

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/L-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Cecilia Li

## 意見詳情

Details of the Comment :

發展計劃令更多人口及家庭於愉景灣居住，令社福機構可有空間增加資源以進一步接觸及服務到更多居民。新增的休憩空間及設施令居民有更多活動聯誼空間，亦為社區中心提供更多場地舉辦不同類型的公益活動

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-115619-75208

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:56:19

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Joann Ng

意見詳情

Details of the Comment :

發展計劃令更多家庭於愉景灣居住，可舒緩區內學校可能因收生不足而引致財務及營運的風險，亦令更多學生及家長受益於區內學校的優質教育。新增的休憩空間及設施令學童有更多活動聯誼空間，亦有利學校安排室外教學活動。

1170

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-115546-09267

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:55:46

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Wong

意見詳情

Details of the Comment :

- 1) The improvement to the foreshore promenade, transportation and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.
- 2) More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.

1171

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-120047-06953

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 12:00:47

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/T-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Nikki

## 意見詳情

Details of the Comment :

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。



1172

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-115944-68285

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:59:44

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Lewis

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

Mr. N. J. Lewis

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-115306-29601

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:53:06

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Fu Shing

意見詳情

Details of the Comment :

The new attractions such as promenade and piazza in DB can provide a new leisure choice for Hong Kong people

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-115229-91672

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:52:29

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. SHUM HIU KIT

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

1175

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-114508-70394

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:45:08

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Daniel Patient

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

1176

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-122158-45521

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 12:21:58

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. Ho Mei King

意見詳情

Details of the Comment :

Most flats in Discovery Bay might help with the price for housing at the moment.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-121702-89809

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 12:17:02

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. WY Leung

意見詳情

Details of the Comment :

本人支持愉景灣第10b區的發展計劃，原因如下：

- 可善用珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題；並可提供不同類型的房屋選擇，舒緩香港緊張的房屋供應。
- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。
- 新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，大家可享用更多的休閒空間，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number: 160405-121537-42291

提交限期

Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission: 05/04/2016 12:15:37

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment: 先生 Mr. JOHN MA

意見詳情

Details of the Comment :

建屋對整個社區發展更完善

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-115659-07511

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:56:59

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. K K Law

意見詳情

Details of the Comment :

Support



就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-115611-82172

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:56:11

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Tang Chi Ho Harold

意見詳情

Details of the Comment :

贊成及支持是項申請，使土地可適當運用

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-120613-40741

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 12:06:13

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. May ho

意見詳情

Details of the Comment :

改善社區設施,優化居住環境

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-115043-97782

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:50:43

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Susan

意見詳情

Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

1183

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-115921-19727

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 11:59:21

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. Jackie Philips

## 意見詳情

Details of the Comment :

I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-131327-47974

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 13:13:27

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Tom O Connor

## 意見詳情

## Details of the Comment :

I wholly object to the development plans submitted by HKR on the city of Discovery Bay. Firstly there is not enough infrastructure like sewage, water and service roads to cope with the proposed development. Discovery Bay is a green friendly family area to live. This new proposal will put all this at risk thus creating another over populated polluted city.

A very concerned citizen

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-124040-31531

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 12:40:40

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. M Copini

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-123444-25457

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 12:34:44

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

女士 Ms. ALISON PRICE

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

WHO DOES HONG KONG RESORTS THINK THEY ARE TO REZONE SO MANY AREA  
S OF DISCOVERY BAY? WE WILL ALL MOVE OUT. IT'S DISGUSTING WHAT THEY'R  
E DOING AND I HOPE IT NEVER NEVER GETS APPROVED. THE NOISE POLLUTION,  
THE TRAFFIC POLLUTION DANGEROUS GOODS VEHICLES COMING IN, MORE DUS  
T, MORE POLLUTION. I AM AGAINST IT FULLY AND HONG KONG RESORTS MUST  
STOP THE PLANNED REDEVELOPMENT QUICKLY.

1187

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-131729-87692

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 13:17:29

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/T-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. HIOK SAN, ADDISON

意見詳情

Details of the Comment :

- 1/ 新發展會將不同的後勤設施分隔開，有效提升工作間的空氣質素。
- 2/ 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。



## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-133556-75204

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 13:35:56

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. CAMERON

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

- (1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.
- (2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.
- (3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.
- (4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-132903-19425

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 13:29:03

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. NICOLA ROBB

## 意見詳情

Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

- (1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.
- (2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.
- (3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.
- (4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-132519-18276

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 13:25:19

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y7-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. MARK WEBSTE  
R

意見詳情

Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

**就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review**

**參考編號**

Reference Number:

160405-141526-47959

**提交限期**

Deadline for submission:

08/04/2016

**提交日期及時間**

Date and time of submission:

05/04/2016 14:15:26

**有關的規劃申請編號**

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

**「提意見人」姓名/名稱**

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. Kylie Wilson

**意見詳情**

**Details of the Comment :**

I object to this Planning Application for the following reasons:

- (1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.
- (2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.
- (3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.
- (4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

1192

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-150145-53012

Reference Number.

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 15:01:45

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

小姐 Miss Anne Chan

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

Support this application. The environment in the Area 10b can be greatly improved by providing more landscape and a long promenade in the future as currently there are many eyesores there such as garage, refuse room and bus parking area

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-143530-97367

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 14:35:30

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Bridget Tai

意見詳情

Details of the Comment :

I support the plan in general, but please make sure the transport network has to be improved, such as increase the number of shuttle buses and perhaps provide free shuttle to residents to cope with the increasing population of DB.

## 就規劃申請/覆核提出意見, Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

166405-15/637-42455

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 15:56:37

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Keung

意見詳情

Details of the Comment :

支持計劃。可以增加就業機會。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-151532-59789

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 15:15:32

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 先生 Mr. Derek Tsang

意見詳情

Details of the Comment :

Dear Sir,

I object strongly to HKR's application to rezone Area 10b.

The area is currently used as bus service depot, refuse collection point and ferry pier to Ping Chau, the proposed development will badly affect the users commuting daily and make these basic facilities being relocated to a far-flung area.

Furthermore, the traffic in existing road is already over-stretched with buses and lorries and further increase in population will put the road system to a breaking point and create more hazard to current residents.

The proposal is a greedy act of HKR disregarding the negative impacts on the current residents.

In approving HKR's proposal to rezone Area 10b and further increases the population in DB, please consider carefully the current transport situation and current sewage system capacity.

DB

Your sincerely

Derek Tsang



就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-155336-39290

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 15:53:36

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Lam Bun

意見詳情

Details of the Comment :

I object to the proposed development plan for Nim Shue Wan in Discovery Bay because it will increase total population in DB significantly, from 25,000 to 29,000, way beyond the capacities of existing services such as water supply, sewage disposal, road and parking spaces etc. On top of that, the required reclamation for this project will damage the environment in the area.

all of the above issues have to be reconsidered and resolved to the satisfaction of all residents before any development should be approved.

## 就規劃申請 覆核提出意見 Making Comment on Planning Application - Review

參考編號

160405-155103-11-B71

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 15:51:03

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y1-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. Roy Lo

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment:

新的海濱長廊及廣場為香港市民提供新的好去處。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-154739-73415

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 15:47:39

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Pang

## 意見詳情

Details of the Comment :

支持計劃。會有更多就業機會。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-163031-69335

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:30:31

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. wong

意見詳情

Details of the Comment:

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-171007-13028

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 17:10:07

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/L-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Nick Wong

意見詳情

Details of the Comment :

- 1) Bring in more people can help support the businesses of local shops and retails, in a way to provide more retail choices for the residents.
- 2) The new plan will create more job opportunities, which will bring in many social and economic benefits to the society and citizens.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-170218-40580

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 17:02:18

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

女士 Ms. Kathy Ho

Name of person making this comment:

## 意見詳情

## Details of the Comment :

- 1) It helps Discovery Bay to reinforce its European style architectural design in the town planning which is really unique in Hong Kong, and help boost the international and diversified image of Hong Kong with this town planning design.
- 2) The optimisation of the land use is supported by suitable infrastructure, and has given due consideration for the waterfront setting with improvement to the foreshore promenade and marine access.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-170154-46798

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 17:01:54

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/L-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. Anthony Chun

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

可善用愉景灣10b區珍貴的土地資源，有助減輕香港土地不足的問題

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與愉景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善

這項規劃幫助愉景灣保持國際化渡假式優閒社區的獨有色彩，為香港人提供一個有特色的消閒好地方

這項規劃強化愉景灣歐陸式建築設計風格，令這區繼續成為香港獨一無二具異國情調的社區，這個設計概念幫助提升香港國際化及多元的形象。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

1203

參考編號

Reference Number:

160405-165551-03590

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:55:51

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Wong

意見詳情

Details of the Comment :

- 1)The residential use is responsive to the housing market, and can provide more housing choices and enhance the quality of life.
- 2)The improvement to the foreshore promenade, transportation and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.



就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-164838-37874

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:48:38

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Galen Wong

意見詳情

Details of the Comment :

1)I work in DB. The plan will offer me a much better work environment.

2)The new plan will separate different workshops and supporting facilities which help enhance the air quality in the workplace.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-163411-54704

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 16:34:11

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

夫人 Mrs. Suzie Nuttall

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

- (1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.
- (2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.
- (3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.
- (4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

就規劃申請/覆核作出的意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-163311-13748

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:33:11

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Choi

意見詳情

Details of the Comment :

發展不同方面能令愉景灣更有獨特性

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-171014-75112

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 17:10:14

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 先生 Mr. Kenneth Chan

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Having been living and working in Discovery Bay for over 20 years, I fully support the proposed development by HKR with the following grounds:

- 1) Discovery Bay is still a very much low density residential area comparing with other areas in HK. Judging from the past history, HKR adopts a very sensible approach by slowly developing Discovery Bay by phases over the last 30 years to ensure existing characteristic of DB be retained while providing sufficient facilities to cater for the expansion.
- 2) The combination of the proposed housing mix in Area 10B could well serve different people of HK as well as local DB residents; in particular the small sized units which young couples/families could afford to buy or rent. This could also tend to have ripple effect onto the Chinese families as their parents (i.e. the elderly) have more opportunity to get a small flat in DB, hence be able to live together near their children in DB and serve as helping hands to look after their babies or young kids.
- 3) The current condition of 10B area is an eye sore and badly need an upgrade. It is also a very good potential residential area when units are built along the seashore area.
- 4) An opportunity to upgrade the Kai To pier, refuse chambers and other service workshops.
- 5) Since DB is a self-sustained private residential site, the maintenance and operation cost of the infrastructure have to be borne by owners/residents via management fees. To achieve a better economy of scale, more new units could enable to share the running costs among themselves.
- 6) For the same reason mentioned above, more ridership on bus and ferry could yield operation income and hence less pressure on future fare increases.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-163527-84161

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:35:27

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/L-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Chan

## 意見詳情

Details of the Comment :

善用10B區的先天條件再作發展  
百利而無一害

## 就規劃申請覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-163455-26155

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:34:55

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Jazz Nuttall

## 意見詳情

Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

- (1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.
- (2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.
- (3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.
- (4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-162808-78615

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:28:08

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. Suzie Nuttall

意見詳情

Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that: "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-170648-72189

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 17:06:48

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Ho

意見詳情

Details of the Comment:

- 1) The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.
- 2) The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine accesses will serve the residents and visitors to Discovery Bay.



## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-165831-24953

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:58:31

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Hon

## 意見詳情

Details of the Comment :

- 1) More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.
- 2) It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for Hong Kong people.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-163714-90510

Reference Number

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 16:37:14

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y1-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

小姐 Miss HAU

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment:

應好好善用海濱位置 令更多人欣賞到自然現象

## 就規劃申請/覆核規劃意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-163614-83461

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:36:14

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. Suzie Nuttall

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-163100-01347

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:31:00

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/L-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. Lee

意見詳情

Details of the Comment:

應善用資源 利用優勢 發展不一樣的愉景灣

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-171400-20286

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 17:14:00

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. Wayne Wong

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

- 1) More public leisure space will be created for residents and the public to enjoy.
- 2) Kaito berthing facilities definitely need an upgrade, such as including shelter and seating area.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-165234-71654

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 16:52:34

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. HC Wong

## 意見詳情

Details of the Comment :

- 1) It optimises the land use at Area 10b in Discovery Bay.
- 2) The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-173654-063:7

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 17:36:54

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/L-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

女士 Ms. Joanne Rowland

## 意見詳情

## Details of the Comment :

- Is Discovery Bay able to adequately manage the increased demand on water and sewage, and if so what is the plan and who will be responsible for paying for this upgrade?
- An increase in population means further demands for schools, medical services, fire and police services, recreational services which are already over loaded. There does not seem to be consideration made for these needs in this proposal.
- There is a question concerning the ownership of the Lot, if HKR is not the sole owner then this application for development cannot be made without all parties in agreement.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-175411-57371

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 17:54:11

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 女士 Ms. Alison Li

意見詳情  
Details of the Comment :

新建的海濱長廊、提升的交通配套及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便



## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-175258-12069

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 17:52:58

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Wong

意見詳情

Details of the Comment :

1)The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.

2)The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine accesses will enhance the connectivity and convenience to and from Discovery Bay.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-174521-49401

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 17:45:21

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/I-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. David Chan

Name of person making this comment:

意見詳情

Details of the Comment :

- 1) The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.
- 2) The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine access will serve the residents and visitors to Discovery Bay.

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-173521-70558

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 17:35:21

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. Ho

意見詳情

Details of the Comment :

- 1)It helps Discovery Bay to maintain its uniqueness as a multi-cultural resort-style leisure and dynamic community, and provide a special hangout place for residents.
- 2)It helps Discovery Bay to reinforce its European style architectural design in the town planning which is really unique in Hong Kong, and help boost the international and diversified image of Hong Kong with this town planning design.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

160405-172953-14484

Reference Number:

提交限期

08/04/2016

Deadline for submission:

提交日期及時間

05/04/2016 17:29:53

Date and time of submission:

有關的規劃申請編號

Y/1-DB/3

The application no. to which the comment relates:

「提意見人」姓名/名稱

先生 Mr. James Geoffrey YOU

Name of person making this comment:

NG

意見詳情

Details of the Comment :

I strongly object to this proposal.

The construction of a 13-storey apartment building will directly obscure the view from my home on the 6th floor of Verdant Court, Discovery Bay. This view was the prime reason that I chose this as my home.

I also strongly object to the loss of the boat maintenance area that the proposed construction would replace. The boat maintenance area is essential for my activities and I chose to live in Verdant Court to be as close as possible to the DB Marina, boat maintenance area and refuelling facility.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number: 160405-181646-44992

## 提交限期

Deadline for submission: 08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission: 05/04/2016 18:16:46

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment: 先生 Mr. Haim Wong

## 意見詳情

## Details of the Comment :

- 1) The plan redevelops and upgrades the current mix of unsightly uses in the area. The overall environment of the area will be improved.
- 2) The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine accesses will enhance the connectivity and convenience to and from Discovery Bay.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-192212-10726

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 19:22:12

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

YI-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss Tao Yan

## 意見詳情

## Details of the Comment :

計劃可提升及改善該區現時景觀雜亂無章及與偷景灣整體設計格格不入的情況。整體環境得到改善。  
新建的海濱長廊、提升的交通配套、優化的街渡及碼頭設施，令居民及旅客享受更佳環境及出入更方便。

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-191508-49184

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 19:15:08

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Ng Chi Shing

## 意見詳情

Details of the Comment :

The improvement to the foreshore promenade, transportation, kaito facilities and marine access will enhance the connectivity and convenience to and from Discovery Bay and I work in DB. The plan can offer me a green leisure place for rest during the break.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-195739-45284

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 19:57:39

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Kurt Hefti

意見詳情

Details of the Comment :

According to my understanding, the authorized number of inhabitants for Discovery Bay was set at 25,000 and the infrastructure has been planned accordingly. Based on the submitted development plans, it would seem that the new apartments would bring the population to +/- 29,000 inhabitants. I am not against the further development of Discovery Bay however ... I feel that the number of flats should be reduced by +/- 50 % in order to ensure that the ceiling of 25,000 inhabitants is not surpassed. I am concerned that exceeding the limit in the population will result in excessive increases in Management Fees to finance the additional infrastructure, water, waste management, transportation, etc. As such, I would request that GovHK do not approve the submitted development plan - at least until it is scaled down accordingly. With best regards, Kurt Hefti



就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-193127-89674

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 19:31:27

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 先生 Mr. Lau Kau Wa

意見詳情  
Details of the Comment :

計劃配合大嶼山及坪洲的發展及新增的人口。  
贊成改善街渡服務，如增設上蓋及座椅。

就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-205040-21878

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 20:50:40

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 小姐 Miss CHEUNG SAN HEUNG

意見詳情  
Details of the Comment:

新發展會使周邊的基建設施作出翻新及改善，可減省維修保養及相關開支。  
我樂見新發展，因為會使我在這個社區的有更好的就業環境及機會。

## 就規劃申請/覆核/意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-213643-47502

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 21:36:43

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y1-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: James OLIVER

意見詳情  
Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

(1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.

(2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.

(3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

(4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-230758-14225

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 23:07:58

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. McDonnell

## 意見詳情

## Details of the Comment :

Area 10b. I object to this Planning Application for the following reasons:

- (1) Water and sewerage resources are already limited for a max population of 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP). These Applications seek to increase that number to 29,000 which will be unsustainable without huge additional infrastructure and operational costs, much of which will have to be borne by existing residents. The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach the Land Grant.
- (2) The Application states that HKR is the sole owner of the Lot, which is untrue. There are presently over 8,300 assignees who co-own the Lot together with Hong Kong Resorts. HKR should withdraw the Application and make revisions to recognize the co-owners.
- (3) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan (6.0E1) and the current OZP are not aligned. The Master Plan and OZP should be updated to ensure they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.
- (4) The Schedule of Uses for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space... serving the needs of the local residents and visitors." Under the Deed of Mutual Covenant, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Since public access is only allowed if an area is declared to be for Public Recreation on the Master Plan, this reference to 'visitors' should be removed or the Master Plan will need to be revised, with HKR undertaking the cost of management & maintenance of public areas.

Thank you for considering these important objections.

1232

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號  
Reference Number: 160405-010537-51202

提交限期  
Deadline for submission: 08/04/2016

提交日期及時間  
Date and time of submission: 05/04/2016 01:05:37

有關的規劃申請編號  
The application no. to which the comment relates: Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱  
Name of person making this comment: 先生 Mr. ZhangJie

## 意見詳情

## Details of the Comment :

This development plan for area 6f is significantly different from its permissible development under current OZP and the proposal would have material long lasting impacts to the existing neighbouring communities, especially owners in Park Vale village, and public infrastructures in DB area. Despite HKR may submit impact assessment report, it may knowingly ignore or underestimate the negative impacts of such development plan because of its own interest.

ie. The development plan for 6f and 10b will breach the Land Grant which imposed a population cap of 25,000. The DB reservoir was also planned from the outset for a population of 25,000 but HKR's impact assessments ignore this essential fact.

Its fresh water supply option1 (section 6.6.1.10 in ARUP's report submitted by HKR) also acknowledges that the storage volume of DB fresh water service reservoirs will be marginally below the 0.85MDD of the ultimate fresh water demand from existing DB and the potential developments for both 6f and 10b. Every engineers would agree that it's very bad idea to run a system at its max capacity all the time because it could be vulnerable and less sustainable in case of exceptional events. There is good and valid reason why one should not utilize water reservoir at its max capacity because government can't afford to let public experience the shortage of fresh water supply not even once in an exceptional year.

In case of fresh water supply option2 where HKR may consider to build a new private fresh water supply system within DB, we demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages. The mis-allocation of management fee happened before in DB area and was uncovered 10 years later because of lack of transparency. So more transparency/clarity is required given the lesson learned in the past.

"The traffic impact assessments" also ignores the essential fact that under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such DB's road capacity is irrelevant. In increased population will inevitably increase traffics. Government need to consider if the expected traffic changes is inline with OZP and whether it's safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts which has no collision protection to occupants at all.

Besides, the ultimate conclusion of HKR's visual impact assessment is 'slightly adverse' which is based on assumption that the sensitivity of VSR is low (refer to HKR's application section 9.2 paragraph i. and ii which declares that ParkVale Village units are less sensitive to visual change for views from bedroom/kitchen room compared to living room without any objective meaningful survey results). The statement is not true or not even close to the facts. The truth is that ParkVale village owners have expressed very strong concerns about the potential visual impact due to proposed development in 6f area in its recent annual owner meeting. Demand government to conduct independent survey among Coral Court, Crystal court, Woodland court and Woodgreen court to verify and confirm the sensitivity of visual impacts to its neighbouring communities. Higher weight should be assigned to feedback from the above mentioned residents because their length of time for which the view is experienced is life-long time. Should the sensitivity of VSR is truly high, the outcome of visual impact assessment would become more adverse given everything else is equal.

There are many other questions about whether there will be sufficient public infrastructure and resource for the increased population in DB area. How about the school capacity and somewhat vulnerable gas supplies? How about the unresolved dispute about the management fee allocation for existing ambiguous 'public' facilities in DB area?

Should the people in DB be given more time to absorb and understand the impact of such development plans, more comprehensive thoughts and feedback can be provided. Ultimately both HKR and people lives in DB care most about the future development of DB. Government should abide to its long term view once it's set. If it's not well aligned with the OZP and master plan, government should be obligated to act in a way that will serve the public interest.

## 就規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

## 參考編號

Reference Number:

160405-084015-73348

## 提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

## 提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 08:40:15

## 有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

## 「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. Michael John Bish  
op

## 意見詳情

Details of the Comment :

Hong Kong Resort Co Ltd (HKR) have applied to the Town Planning Board to develop areas 6f (behind Parkvale) and 10b (Service Area) at Discovery Bay.

<https://pub31.tpb.gov.hk/pems/Comment.html> Page 1 of 3

PEMS Comment Submission 05/04/2016 07:53

~~At Parkvale~~: At Parkvale, proposing two 18-storey towers with a total of 476 flats.

At the Service Area, proposing a mix of housing ranging from 4 storeys to 18

1) The Applications seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot. Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential

The population cap of 25,000 should be preserved, so as not to breach Land Grant .

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

The Government should release the existing water and sewerage services agreements.

Due to Government's refusal, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10). All costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, should be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, we are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. We are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

Government should provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

(2) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

o Government must consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

o Government must review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

o Government must review vehicle parking before any population increase.

(3) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

Either (i) the reference to visitors should be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas. (

4) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

HKR should withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

(5) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

The LPG supply agreement with San Hing should be made public.

The proposed bus depot at Area 10b should be declared a public bus depot, and all henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(6) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6 788, registered in the Land Registry.

HKR should obtain all relevant permission for reclamation at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier Proper studies should be conducted showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

Government and HKR should first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

60:



提交對規劃申請的意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-144809-20428

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 14:48:09

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

小姐 Miss samantha van den  
esschert

意見詳情

Details of the Comment :

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

o I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach Land Grant.

• In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

o I Demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

• Due to Government's refusal, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

o I Demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

• Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, we are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. We are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

o I Demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

(2) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However' the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

o Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

o I Demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

o I Demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

• No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and all vehicles are currently parked illegally at different locations.

o I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

(3) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors. Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

o I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

(4) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

o I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognize us as the co-owners.

(5) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

o I Demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

o I Demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(6) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

o I Demand that HKR obtain all relevant permission for reclamation at Nim Shue Wan anew.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

o I Demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I Demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the ozp

訂製評中區 詳情請出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-144433-74676

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 14:44:33

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

夫人 Mrs. LIAU LISA NG  
A LAI

意見詳情

Details of the Comment :

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact. I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach Land Grant.

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000. I Demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

Due to Government's refusal, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I Demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, we are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. We are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

I Demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

(2) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

o I Demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

o I Demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

• No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations

o I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

(3) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors. Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

o I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

(4) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

o I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognize us as the co-owners.

(5) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

o I Demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

o I Demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(6) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

o I Demand that HKR obtain all relevant permission for reclamation at Nim Shue Wan anew.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

o I Demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I Demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the ozp

對規劃申請/覆核提出意見 Making Comment on Planning Application / Review

參考編號

Reference Number:

160405-144317-78326

提交限期

Deadline for submission:

08/04/2016

提交日期及時間

Date and time of submission:

05/04/2016 14:43:17

有關的規劃申請編號

The application no. to which the comment relates:

Y/I-DB/3

「提意見人」姓名/名稱

Name of person making this comment:

先生 Mr. petrus rensse van der  
en esschert

意見詳情

Details of the Comment :

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.  
o I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach Land Grant.

• In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.  
o I Demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

• Due to Government's refusal, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).  
o I Demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

• Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, we are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. We are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.  
o I Demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

(2) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

• Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

I Demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I Demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and all vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

(3) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors. Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

(4) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognize us as the co-owners.

(5) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I Demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I Demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(6) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I Demand that HKR obtain all relevant permission for reclamation at Nim Shue Wan anew.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I Demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I Demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the ozp

good

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主題:  
附件:

Lucina Lo  
06日04月2016年 星期三 10:30  
lcbpd@pland.gov.hk  
城市規劃委員會秘書  
06042016102549.pdf

1237

Best Regards,  
Lucina Lo  
Marketing Officer

This e-mail and any files transmitted with it may be legally privileged. If you are not the intended recipient, you must not copy, forward, disclose, retain or use any part of this email. If you have received this email in error, please delete it from your system and notify the sender immediately by return email.

Please note that errors can occur in electronically transmitted materials. The sender does not accept liability for any such errors.

1237

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

致：城市規劃委員會秘書

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓

傳真：2877 0245或2522 8426

電郵：[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/1-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:


To ensure the healthy and sustainable growth of DB


To upgrade the facilities and beautify the living environment for us to enjoy

To breathe in new life and vitality into the community

To maintain the unique positioning and competitiveness of DB in Hong Kong and Lantau

Name (姓名): Lucine Ho

Signature (簽名): 

Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址): 



tpbpd

寄件者: Morten Lisse [REDACTED]  
寄件日期: 05日04月2016年星期二 20:56  
收件者: tpbpd@pland.gov.hk  
主旨: Complaint and comment regarding town planning permission...

1238

Dear town planning board,  
For your information I have tried to lodge complaints and comments through your website:

<https://pub31.tpb.gov.hk/pems/Comment.html>

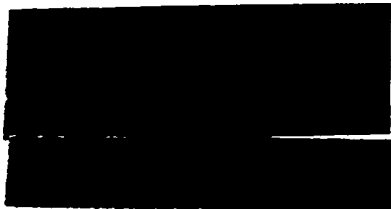
There are no confirmation showing and it looks like your website does not lodge any complaints at all which is very unfortunate as half of discovery bay residents are lodging comments in panic against the outrageous plans of the town owners, HKR.

If these complaints and comments are not lodged properly it would not show the true picture of the massive resident opposition against HKR! HKR is well and truly out of touch with the discovery bay residents. For HKR, greed has always come before the wellbeing of the environment the community and the citizens. I strongly urge you to extend complaint deadline to enable more residents to write to you - especially since your website does not produce any confirmation and seemingly doesn't work when linked from Facebook?! Your follow up is much appreciated.

I hereby oppose any more development in discovery bay and hereby complain against the Y/I-DB/2 application and Y/I-DB/3 application.

Looking forward to hearing from you!

Best regards  
Morten Lisse



●  
Sent from my iPhone

tpbd

寄件者: raymond chan  
寄件日期: 03日04月2016年星期日 22:09  
收件者: tpbd@pland.gov.hk  
主旨: 反對Y/1-DB/3 香港興業申請

1239

堅決反對香港興業於愉景灣第106區丈量約份第352約地段第385號餘段的發展規劃申請,上述的擴建不但破壞社區環境綠化,亦嚴重破壞社區居住安寧,我與一眾居民會不惜一切代價及抗爭去阻止上述的發展,敬希政府及土地規劃處能關注及反對 上述的無顧大眾,以圖一己私慾的貪婪奸商而剝削眾居民的一遍淨土.

謝謝

Raymond CHAN

tpbpd

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主題:

Wong Kimmy  
03日04月2016年星期日 22:53  
tpbpd@pland.gov.hk  
反對香港興業公司規劃申請：Y1-DB/3 發展10B區

1240

致 城市規劃委員會：

最近本人從愉景灣近稔樹灣村發現了一幅規劃申請：Y/I-DB/3，地點：愉景灣第 10B 區丈量約份第 352 約地段第 385 號餘段及增批部分

本人就這次的規劃申請向城市規劃委員會提出強烈的反對，希望委員會不要通過香港興業公司的申請。

香港這二十年不斷發展，人口增加，經濟活動頻繁，社會追求經濟更富裕發展的同時，卻往往要付出破壞環境的代價。眼見香港、九龍、新界的綠化土地越來越少，我便石屎森林搬到環境清優的愉景灣居住。

選擇愉景灣因為這裡是環保城市及低密度住宅，加上到處青山綠水鳥語花香，在這裡生活是非常舒適及愉快。

可是！好景不常，香港興業公司不斷在愉景灣區內發展，原有的綠化土地越來越少，大廈越來越多，人口不斷增加.....破壞自然環境生活，我原有的生活起了變化，愉景灣陸沉了！反對香港興業公司發展 10B 區的可用土地！反對不必要的填海及發展鄉村地區，要求保存整個稔樹灣海岸！

整個地區的規劃配套和景觀，只有令香港興業公司及少數人得益，但犧牲很多居民的生活素質！

請委員會反對香港興業規劃申請

謝謝

Kimmy WONG

To: Secretary of the Town Planning Board  
By hand or post: 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong  
By Fax: 2877 0245 or 2522 8426  
By e-mail: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

1241

致：城市規劃委員會秘書  
專人送遞或郵遞：香港北角渣華道333號北角政府合署15樓  
傳真：2877 0245或2522 8426  
電郵：tpbpd@pland.gov.hk

The application no. to which the comment relates (有關的規劃申請編號): Y/I-DB/3  
For optimising the land uses in the development proposal of Area 10b, Discovery Bay  
Public comment- in support of the application  
支持愉景灣第 10b 區的發展計劃以善用珍貴土地資源

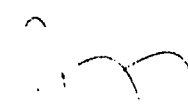
I am writing in support of the application for Area 10b in Discovery Bay, for the following reasons:  
本人來函就愉景灣第 10b 區的發展計劃表示支持，原因如下：

- 新發展會創造更多就業機會，為市民及社會帶來好處及經濟效益。

Name (姓名):

葉女士

Signature (簽名):



Contact 聯絡方式(電郵/傳真/地址):



致城市規劃委員會秘書：

專人送遞或郵遞：香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓

傳真：2877 0245 或 2522 8426

電郵：tpbpd@pland.gov.hk

1242

To : Secretary, Town Planning Board

By hand or post : 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Fax : 2877 0245 or 2522 8426

By e-mail : tpbpd@pland.gov.hk

有關的規劃申請編號 The application no. to which the comment relates Y/I-DB/3

意見詳情 (如有需要，請另頁說明)

Details of the Comment (use separate sheet if necessary)

本人反對上述發展計劃，理由如下：

- ① 於海岸位置進行大型建設計劃，破壞自然生態。
- ② 區內及區外交通未能承擔新設約 1600 個單位帶來的人口。
- ③ 新增社區設施吸引大量遊客，影響原區區民的安寧。

「提意見人」姓名/名稱 Name of person/company making this comment

簽署 Signature

Chiu

日期 Date

4-4-2016

趙淑嫻

寄件者  
寄件日期  
收件者  
主題  
附件

C.S. Chea  
06/04/12 16:17 星期四 12:04  
tpbd@pland.gov.hk  
Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 106 (Waterfront near Peninsula Village)  
16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 106 Service Area at Peninsula Village (C.S. Chea).docx

1243



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed Impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

- (3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

- (4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

- (5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



- (6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Chen Cheung Shing

Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

2/21

姓名: [REDACTED]  
地址: [REDACTED]  
电话: [REDACTED]  
邮编: [REDACTED]

姓名: [REDACTED]  
地址: [REDACTED]  
电话: [REDACTED]  
邮编: [REDACTED]

1244

Dear Sir or Madam:

Please attached find my comments to subject plan application.

Sincerely,

Attest: [REDACTED]  
[REDACTED]

April 6, 2016

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpobd@pland.gov.hk](mailto:tpobd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

BY EMAIL

Dear Sir or Madam,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10c, ~~Waterloo Road~~ Village

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners Committee on 10 July 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built, Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Discovery Bay. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, it then requests that the following issues be addressed:

- Due to Government's refusal to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to install the water treatment and waste water treatment plants on the lot, under the Deed of Mutual Covenant (DMC). HKR may further develop the lot, provided such development does not create any new financial obligations on existing owners (Cause 8/11/2012).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are*

presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

- (6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely,

Name:

Anders Larsen



寄件者  
收件者  
主題  
附件

Kevin Laune  
06/10/13 11:37  
ipd@pland.gov.hk  
Planning Application No Y1-DB/3 to Approved Discovery Bay Outline Zoning Plan No. S1-DB/4  
Discovery Bay Application Y1-DB-3.docx

1245

Chairmen and Members of the Town Planning Board,

I refer to Planning Application No Y1-DB/3 to Approved Discovery Bay Outline Zoning Plan No. S1-DB/4, which is currently inviting comments. My comments are specifically related to the following:

(f) Proposed Amendment(s) ... to extend the Outline Zoning Plan boundary beyond the existing seawall and zone it as "Residential (Group C) 13" and "Other Specified Uses" annotated "Promenade"

First, let me state, I have no objections to the plan in principle. I do however have three issues which I would like to alert you to and hope they can be considered when any development takes place. These are.

Seahorse colony

On 29 October 2013 a local resident caught a seahorse when he was fishing with a net along the seawall to catch squid and fish which are attracted to the street lights there. He has previously caught seahorses at this location, suggesting there is a colony living there. I reported this find to AFCD and Ocean Park on 6 November 2013 (locations such as this are normally kept confidential because of fears of poaching). I documented this find in general terms on my Conservation Blog – here's the link:

<http://hongkongcoastwatch.blogspot.hk/2013/11/seahorse-caught-near-discovery-bay.html>

If someone contacts me, I'm happy to provide more detailed information on the location.

New archaeological site in Nim Shue Wan, adjacent to the proposed development area

During the course of doing beach clean-ups, I have discovered a significant Neolithic Archaeological site along the mudflat/beach interphase at Nim Shue Wan, directly adjacent to the proposed development. I am in the process of reporting this to the Antiquities and Monuments Office of LCSD.

There is no reason this discovery should impede the proposed development, but it might be advisable to allow archaeologists to investigate the site before development commences and once the development is complete, perhaps its presence could be highlighted as a feature of the area. Again, I can be contacted for further details.

Mooring for local fishermen

The sea adjacent to the proposed development area is used as a mooring area by local fishermen. I hope that their mooring needs are taken into consideration in the proposed development and they are relocated, not evicted.

Submitted for consideration. Please also find a word copy of this submission for your reference.

Kevin Laune.  
Discovery Bay resident.

Email: [redacted]  
Mobile: [redacted]

Chairmen and Members of the Town Planning Board,

Planning Application No: Y/I-DB/3  
to Approved Discovery Bay Outline Zoning Plan No. S/I-DB/4

I refer to Planning Application No: Y/I-DB/3 to Approved Discovery Bay Outline Zoning Plan No. S/I-DB/4, which is currently inviting comments. My comments are specifically related to the following:

(f) Proposed Amendment(s) ... to extend the Outline Zoning Plan boundary beyond the existing seawall and zone it as "Residential (Group C) 13" and "Other Specified Uses" annotated "Promenade"

First, let me state, I have no objections to the plan in principle. I do however have three issues which I would like to alert you to and hope they can be considered when any development takes place. These are:

**Seahorse colony**

On 29 October 2013 a local resident caught a seahorse when he was fishing with a net along the seawall to catch squid and fish which are attracted to the street lights there. He has previously caught seahorses at this location, suggesting there is a colony living there. I reported this find to AFCD and Ocean Park on 6 November 2013 (locations such as this are normally kept confidential because of fears of poaching). I documented this find in general terms on my Conservation Blog – here's the link:

<http://hongkongcoastwatch.blogspot.hk/2013/11/seahorse-caught-near-discovery-bay.html>

If someone contacts me, I'm happy to provide more detailed information on the location.

**New archaeological site in Nim Shue Wan, adjacent to the proposed development area**

During the course of doing beach clean-ups, I have discovered a significant Neolithic Archaeological site along the mudflat/beach interphase at Nim Shue Wan, directly adjacent to the proposed development. I am in the process of reporting this to the Antiquities and Monuments Office of LCSD.


There is no reason this discovery should impede the proposed development, but it might be advisable to allow archaeologists to investigate the site before development commences and once the development is complete, perhaps its presence could be highlighted as a feature of the area. Again, I can be contacted for further details.

**Moorings for local fishermen**

The sea adjacent to the proposed development area is used as a mooring area by local fishermen. I hope that their mooring needs are taken into consideration in the proposed development and they are relocated, not evicted.

Submitted for consideration.

Kevin Laurie.





To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y1-DB/3

Dear Sirs,

Re. Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y1-DB/2 and TPB/Y1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

• Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

• In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

• Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

• Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.



I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in the area.

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Kwok Ka Ying Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]



The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

- (3) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

- (4) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

- (5) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (6) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: I-Winner Ltd.

Owner: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewerage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.



*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(S) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Patrick Shepherd

Owner of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

0000

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主題:

P.R. van der ...  
06/04/2016 星期四 12:33  
tpbd@pland.gov.hk  
Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

1249

To: Secretary, Town Planning Board

(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))

Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: HongKong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built the Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that the Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

• Due to Government's refusal to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR

Is proposing to restart the water treatment and wastewater treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause B(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

- (3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

- (4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owner to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assignees of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the leases to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: PR van den Esschert

Resident

Tel.

Fax

Email Address:

tpbd

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主旨:  
附件:

Mark Fauley  
06日04月2016年 星期三 13:13  
tpbd@pland.gov.hk  
Discovery Bay development application  
16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 106 Service Area at Peninsular Village.docx



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

I fundamentally and vehemently oppose, in its entirety this proposed development. It is yet another attempted money-making scheme by HKR and its shareholders, with TOTAL disregard for the existing residents of Discovery Bay. Discovery Bay is a resort-STYLE development, not a tourist attraction or high density housing estate. We choose to live here for the relative peace and quiet it offers. I am a HK permanent resident, employee of a large local company and contribute substantially to the economy of the HK S.A.R. and the tax revenue of the region. I choose to make this my place of work and my home for certain reasons. If my home lifestyle and way of life is forced to change because of ongoing, large-scale development in my neighbourhood, then I will be forced to reconsider my future here. It is the responsibility of government to consider the lives and livelihood of its citizens, and not only the enrichment of greedy corporations and their shareholders. I call on government to cap further development in Discovery Bay, unless it enhances the lives of the owners and residents of the community or improves the aesthetics and beauty of the natural environment.

In addition, I support the following points:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Shu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage

services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*



(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) *Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (Including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewerage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) *The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) *The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.*

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) *The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan 6.0E1, and the current OZP are not aligned.*

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Mark Fairley

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

字號  
字號日期  
字號  
日期

DA ROCHA Area 10b  
06日04月2016年 星期一 13:30  
tpbpl@pland.gov.hk  
Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

1252

To: Secretary, Town Planning Board  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

have the following comments:

The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed Impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the Impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The Impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

*Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government for any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to*

Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Graeme Shepherd Owner/Resident of: [REDACTED]  
[REDACTED]

Email Address:

[REDACTED]

1253

DA ROLTA Ass Man  
06/04/95 10:10 AM  
sped@pland.gov.hk  
Hong Kong Resort Co Ltd Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

1253

To Secretary, Town Planning Board  
Application No. TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re. Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

have the following comments:

The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

If the Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is willing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

*Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government on any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to*



..... we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewerage machines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant 156788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Ana Maria da Rocha

Owner of:

Tel.

Fax

Email Address:

\*\*\*\*\*  
AXA China Region Insurance Company Limited | AXA China Region Insurance Company (Bermuda) Limited  
(incorporated in Bermuda with limited liability) | AXA General Insurance Hong Kong Limited | AXA Wealth  
Management (HK) Limited | AXA China Region Investment Services Limited | AXA Financial Planning (Hong  
Kong) Limited | AXA Partners Limited  
\*\*\*\*\*

This email and any files transmitted with it are confidential and intended solely for the use of the individual or entity to whom they are addressed. If you have received this email in error please do not read, copy, distribute,

disclose or use any information of this email in any way and please immediately notify the sender and delete this email. Thank you for your cooperation.

To: Secretary, Town Planning Board  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

*Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government and any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to*

which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

*The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant S6788, registered in the Land Registry).*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Ana Maria da Rocha

Owner of:

Tel.

Fax

Email Address:

\*\*\*\*\*  
AXA China Region Insurance Company Limited | AXA China Region Insurance Company (Bermuda) Limited  
(incorporated in Bermuda with limited liability) | AXA General Insurance Hong Kong Limited | AXA Wealth  
Management (HK) Limited | AXA China Region Investment Services Limited | AXA Financial Planning (Hong  
Kong) Limited | AXA Partners Limited  
\*\*\*\*\*

This email and any files transmitted with it are confidential and intended solely for the use of the individual or entity to whom they are addressed. If you have received this email in error please do not read, copy, distribute,

disclose or use any information of this email in any way and please immediately notify the sender and delete this email. Thank you for your cooperation.

2016年  
4月24日  
1255

PAUCHENG  
REQ 4月2016年星期一 14:24  
pstad@plmad.gov lit  
TPB/YA-DB/3  
PAUCHENG\_Substance to TPB on Area 10b Service Area at Postmaster Village.pdf

1255



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the Impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***



which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

*The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant '5678S, registered in the Land Registry.*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Ana Maria da Rocha

Owner of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

\*\*\*\*\*  
AXA China Region Insurance Company Limited | AXA China Region Insurance Company (Bermuda) Limited  
(incorporated in Bermuda with limited liability) | AXA General Insurance Hong Kong Limited | AXA Wealth  
Management (HK) Limited | AXA China Region Investment Services Limited | AXA Financial Planning (Hong  
Kong) Limited | AXA Partners Limited  
\*\*\*\*\*

This email and any files transmitted with it are confidential and intended solely for the use of the individual or entity to whom they are addressed. If you have received this email in error please do not read, copy, distribute,

disclose or use any information of this email in any way and please immediately notify the sender and delete this email. Thank you for your cooperation.

案件編號  
案件日期  
案件名稱  
主題  
附件

Judithana Chan  
06/04/2016 星期三 14:27  
tpbcs@psand.gov.hk  
TPB/Y1-DSO  
Judithana\_Submission to TPB on Area 10b Service Area at Peninsular Village.pdf

1256



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

- (6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: CHENG Po-nin

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax Nil

Email Address: [REDACTED]

日期  
日期  
日期  
日期  
日期

File Path: [REDACTED]  
Y:\473057\ [REDACTED]  
ltppl@pland.gov.hk  
Opening Discovery Bay HK New Development Project  
160404\_submissio...to\_serve\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_of\_peninsula\_village\_2.dwg

1257

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/1-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/1-DB/2 and TPB/Y/1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the Impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The Impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***



- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: CHUI Lai-suet Judianna

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax Nil

Email Address: [REDACTED]

收人者:  
日期:  
附件:

Per Fax Lew  
06日04月2010年 星期三 14:15  
to:tpd@pland.gov.hk  
Opposing Discovery Bay HK New Development Project  
160404\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_106\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_2.doc

1258

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (Including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Esther Liew

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

3/20

日期  
日期  
日期  
日期  
日期

16 04 04 Submittance to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village.docx  
objec@pland.gov.hk  
Objection to Application No. TPB/YA-DB/1

1259

To whom it may concern,

object to the mentioned development application, please find the attached Word file for details.

Joris Chan  
[Redacted]

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***



- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are currently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Chan Suk Ching Doris

Owner of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED] Fax

Email Address: [REDACTED]

收件人:  
收件日期:  
收件者:  
主旨:  
附件:

From: [Redacted]  
06日04月2016年 星期一 15:57  
[Redacted]  
Comments on plans to build 1125 additional units in Peninsula Village, Discovery Bay  
16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsula Village\_FS.pdf

1260

Dear Sirs

Please find attached my comments in respect of the application by HKR to develop area 10b (Service Area at the waterfront of Peninsula Village) in Discovery Bay. I strongly object to HKR's underhand way of changing the use of that land, increasing the total population of Discovery Bay to an unsustainable number from a water provision, sewage disposal, transportation and facilities point of view, and the lack of any responsibility towards their existing owners and tenants who will undoubtedly be required to pay for part of these new developments in one way or another.

Yours sincerely  
Reuben Schilleen  
[Redacted]

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***


- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- 
- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Frederique Schillern

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

tpbd

发件人: [REDACTED]  
发件日期: [REDACTED]  
收件人: [REDACTED]  
主题: [REDACTED]  
附件: [REDACTED]

Margarita Botero  
06/04/2010 下午 1:53  
tpbd@plmad.gov.hk  
Application TPB/YA-DB/3  
Scan: 2010-4-6 15:56:13.pdf

1261

Dear Sirs,

Here enclosed is my letter regarding application TPB/YI-DB/3. I hope you take into account residents' comments as the proposed plan will damage the quality of life of our community as well as the environment.

Best regards

Margarita Botero  
Quantum



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village).

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***





under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry.

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Margarita Botero F.

Owner/Resident of:

Tel. [REDACTED]

Fax

Email: [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

字種:  
字種日期:  
文件名:  
E:  
字號:

20160406134316317.pdf  
tpbpd@pland.gov.hk  
Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 106 Waterfront near Peninsula Village / Discovery Bay  
20160406134316317.pdf

1262

Dear Sirs,

Please note my comments/objection to the captioned application from Hong Kong Resort Co Ltd.  
Thank you very much for your attention.

Best Regards  
Thomas Babi

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to the site, the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to take care of the pipelines outside the Lot to connect to Sewer Main. The Owners are also paying for the maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide possible water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 28,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing QEP, DB is declared to be "primarily a car free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$1 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

4. Under the HKR, the Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the site. However, in addition, HKR continues to negotiate direct with Government and various other agencies on matters in which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the issue to run the water and sewerage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPS supply agreement with Sun Hong be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that Hongkong franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1977 (see New Grant 156788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: *Thomas Babi*

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

14-0  
1-10-03  
1-10-03  
E B  
177

File: [REDACTED]  
[REDACTED]

1263

Re: Hong Kong Ream Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Plover Village)  
16 D4 D4 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Plover Village (C & Chee).docx

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Date: 6 Apr 2016

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built, Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Sau Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including*



*operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*



*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

- (6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Karla Kwan

Owner of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

8-19-02  
049 2328  
07-02  
8 8  
8-19

Chan Wai Chun  
RECEIVED 2016年 8月 11日 16:27  
tpbpc@pland.gov.hk  
Objection to Application No.: TPB/Y1-DB/3  
14 04 Of Submittals to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Penamatar Village\_CWC.docx

1264

Dear Sir,

object to the mentioned development application, please find the attached Word file for details.

Chan Wai Chun

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

- (6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Chan Wai Chun

Owner of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Dear Sir / Madam,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

1) The Applications TPB/Y1-DB/2 and TPB/Y1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Sai Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the C. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewerage pipelines outside the lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry.

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: NG TZE MING JIMMY

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry.

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

The Area 10b Application moves the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, S OE1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Lienhard Buechl

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED] Fax

Email Address: [REDACTED]

Sent from my iPhone

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y1-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y1-DB/2 and TPB/Y1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As

a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Su Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are recurrently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

*(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines on the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

*I demand that the LFG supply agreement with San Hing be made public.*

*I*

*demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchise d bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

*(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry.*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

*(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.*

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

*(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.*

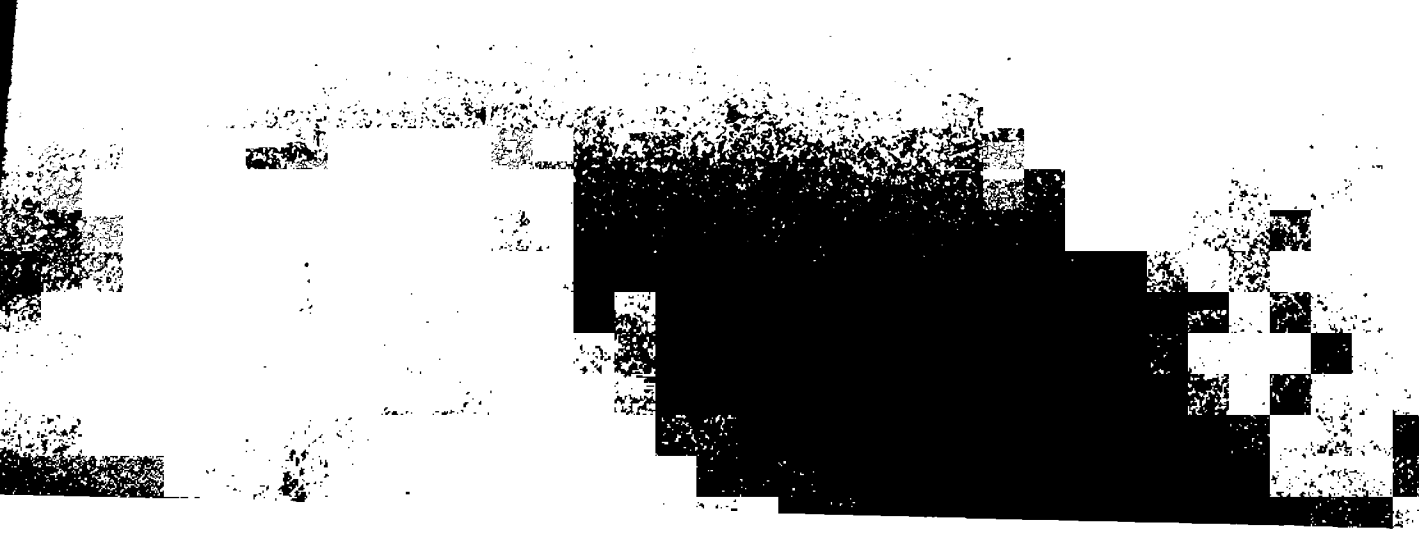
*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Ruth Fazakerley  


Sent from my iPhone



发件者  
收件日期  
收件者  
副本  
主题  
附件

2016年4月21日 星期一 17:31  
tgsbd@psland.gov.hk  
Amy Yang  
Application by HKR to further expand DB  
2016040617325827.pdf

Dear Sirs,

enclosed my response to above matter.

With best regards,

Jens Schaefer



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/1-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/1-DB/2 and TPB/Y/1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- 11
- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (I) the reference to visitors be removed or (II) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(8) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: SCHAEFER, Jens Jan

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel.: [REDACTED]

Fax: n/a

Email Address: [REDACTED]

SECRET

◎◎◎◎  
◎◎◎◎◎◎  
◎◎◎◎

LEUNG KESWAN  
08:50:41/2016/9 14 36  
tpbpd@pland.gov.hk

1269

Secretary, Town Planning Board  
(Via email: tpbpd@pland.gov.hk)  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed

Due to Government's refusal to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease and to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot, just like every other potential development in Hong Kong.

The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Linee Keswani

Owner/Resident of: [REDACTED]

[REDACTED]  
[REDACTED]

Tel.

Fax

Email Address:

Sent from Yahoo Mail on Android

tpbd

02-2611222  
02-2611223  
02-2611224  
02-2611225  
02-2611226

Sir Dong [REDACTED]  
0613 06 21 21 21 21  
tpbd@pland.gov.hk  
Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Applications to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

1270

To Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y1-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y1-DB/2 and TPB/Y1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR), in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Susan Basquin

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

[REDACTED]


收件人  
收件日期  
收件地點  
主題  
附件

Mrs. Susan  
2011年4月30日 星期四 10:21  
susp@pland.gov.hk  
Objection to Planning Application  
Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village.docx; Submission to Town Planning Board on Area of  
(behind Parkvale) Development.docx

1271

Please find my objections to the Development proposals at Discovery Bay

Susan Ho



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).



*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are*

presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR. I am one of those co-owners.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

- (6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (Including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

I also request an acknowledgment that my objection has been received.

The lack of transparency from HKR as well as government's inadequate distribution of the proposed development to the other Owners in Discovery Bay leaves me with great concern that this will be another white wash with the concerns of the owners and residents of Discovery Bay ignored

YOUR SECRETARY

Name: [REDACTED]

Owner of [REDACTED]

Local Address: [REDACTED]

tpbd

收件日期  
寄件日期  
收件人  
E 郵

Kwan Bo Jey  
06日04月20:14 星期三 18:04  
tpbd@pland.gov.hk  
Re: Hong Kong Resort Co Ltd' s Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

1272

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd' s Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

• Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

• In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

• Due to Government' s failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

• Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As



a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Sew Ho W an. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

• Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

• No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

*(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

I

demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchise d bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Katie Bailey

Owner/Resident of: [REDACTED]

Te [REDACTED] Fax

Email Address: [REDACTED]

Katie Bailey

Mobile Ph. [REDACTED]

Sent from my iPhone

香港特別行政區  
政府  
地政總署  
工務處

日期: 2016年12月16日 星期二 17:55  
寄件人: gphed@pland.gov.hk  
收件人: Hong Kong Resort Co Ltd

Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

1273

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpb01@pland.gov.hk](mailto:tpb01@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y1-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd' s Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

The Applications TPB/Y1-DB/2 and TPB/Y1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

Due to Government' s to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease and to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Janaina Campos Valenca Buechi Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED] Fax [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

Sent from my Samsung device

英文:

香港特別行政區  
政府  
工務局

Yang Kah.  
06/04月20日 星期三  
ykp@plmtd.gov.hk  
To: Secretary, Town Planning Board-Application No.: TPB/Y1-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd' s Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y1-DB/2 and TPB/Y1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government' s to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying

over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Sai Ho Wan. The Owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

*(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

I

*demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchise d bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

*(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: YANG FAN

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel: [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

從我的 iPhone 傳送



Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

*(1) The Applications TPB/Y/T-DB/2 and TPB/Y/T-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.*

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

*(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.*

- Due to Government's refusal to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying

over \$1 million per lot to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to the u Ho Wan The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I  
demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchise  
d bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the  
sea at Nim Shue Wan, and  
cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of  
the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and  
foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is  
extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land  
Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure  
that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: MENG NAN

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

tpbd

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主旨:  
附件:

tpbd@pland.gov.hk  
2016年04月06日 星期三 18:38  
tpbd@pland.gov.hk  
Objection to Peninsula village development Discovery Bay  
16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village.docx

1276

Sent from Samsung tablet

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name:

Owner/Resident of:

Tel.

Fax

Email Address:

tpbd

1277

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主题:  
附件:

Chris W Lo  
06/04/2016年 星期二 18:51  
tpbd@pland.gov.hk: Chris W Lo  
application TPB/YA-DB/3  
201604061845.pdf

To Town Planning Board

Re Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsular Village) by fax and email

Please find my comment attached for your consideration.

Regards

Lo Wing Cheong



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbnd@pland.gov.hk](mailto:tpbnd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with Sun Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: **LO WING CHEONG**

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

tpbd

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主旨:  
附件:

Tony Thomas  
2016年04月06日 星期三 15:54  
tpbd@pland.gov.hk  
Application No. TPB/Y/I-DB/3  
16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village.docx

1278

Please find attached my comments to application TPB/Y/I-DB3

Yours faithfully

William Anthony Thomas



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC) HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with Sun Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name:

William Anthony Thomas

Tel.

[REDACTED]

Email Address:

[REDACTED]

Owner of:

[REDACTED]

Tel/Fax

[REDACTED]

PGN

寄件人:  
寄件日期:  
收件者:  
主題:  
附件:

WUO JC  
06:10 04月2016年 星期二 19:25  
jpcpd@pland.gov.hk  
Development of Area 10b at Discovery Bay  
6 04 2016 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village.docx

1279

Dear sir/madam,

attached please find my views on the proposed development

Eugenie Woo



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

6-4-2016

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's reluctance to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas***

*6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.


*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to, I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Woo

Woo Yu Chun Eugenie



寄件者:  
收件日期:  
收件者:  
主題:

06日04月2016年星期二 19:29  
tpbpd@pland.gov.hk  
Application No. TPB/Y/I-DB/3

1280

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: tpbpd@pland.gov.hk)  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

• Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

• In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

• Due to Government's refusal to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

• Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

David Harmer [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

Sent from my Samsung Galaxy smartphone.

To: Secretary, Town Planning Board  
Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk)  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limit of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's refusal to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

• Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Si u Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

• Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

• No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 3,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

*(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The way and*



*sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

*I demand that the LFG supply agreement with San Hing be made public.*

*I*

*demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchise bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

*(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: James hood

Owner of: [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

Tel: [REDACTED]

Sent from my iPhone

SPDN

查詢電話  
06 04 04 0000  
傳真號碼  
06 04 04 0000  
查詢日期  
2003

Sarah [REDACTED]  
06日04月... 星期一... 2003  
tpbpd@pland.gov.hk  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

1282

To Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

6.4.16

Dear Sir/Madam,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

Further to comments I earlier submitted (reference number 160406-102237-90104) regarding this proposed development, I wish to add the following:

(1) As earlier noted, the Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

I would be grateful if you would acknowledge receipt of this email and ensure that these comments are reflected to the Board.

Yours sincerely,

Name: Ms Sarah Monks

Owner of:

Tel.:

Fax:

Email Address:

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The Impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.*

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.*

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) *Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) *The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry.*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: James Lambert Co- [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

Subject

寄件人  
收件日期  
收件人  
主題  
附件

[REDACTED]

SECRETARIAT OF THE TOWN PLANNING BOARD

tpb@plaband.gov.hk

Development plans in Discovery Bay

16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 6f (behind Parkvale) Development.docx, 16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village.docx

1284

Dear Sir/Madam,

HKR has made two applications to the Town Planning Board to develop Areas 6f (behind Parkvale) and 10b (Service Area at the waterfront of Peninsula Village) in Discovery Bay. Application No.: TPB/Y11-DB/2 and No.: TPB/Y11-DB/3

I object to both plans, please kindly see the attached files with my concerns.

Best regards

Susanne Ritzl



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village).**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Susanne Ritzl Owner/Resident of: [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

收件者  
寄件日期  
收件者  
主題  
附件

Chir Wah Edward Lam  
06日04月2016年星期二 10:25  
tpbd@pland.gov.hk  
Hong Kong Resort Co Ltd's Application To Develop Area 6f & Areas 10b  
Application No. TPB.Y.1-DB.2.pdf; Application No. TPB.Y.1-DB.3.pdf

1285

To Secretary, Town Planning Board.

Please find attached.

Regards

Edward Lam



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's refusal to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas*

*6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (I) the reference to visitors be removed or (II) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

- (6) *Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) *The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry.*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) *The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.*

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) *The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.*

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: *LAM CHE WAH*

Owner/Resident

Tel.

Fax

Email Address:

寄件者  
收件日期  
收件者  
主题  
附件

Eric Lee  
08日04月2016年 星期三 16:08  
ep00d@pland.gov.hk  
Re: Hong Kong Resort Co. Ltd.'s Application to Develop Areas 6f & 10b  
Comments to TPB re 6f.docx, ATT00138.htm, Comments to TPB re 10b.docx, ATTU0141.htm

Dear Sirs,

I am submitting two letters of comment to your Board in respect of HK Resort's application to develop Areas 6f & 10b in Discovery Bay.

If you need me to submit both documents in paper, and properly signed, please advise by return soonest.

Your truly,  
Eric H M Lee

Sent from my iPhone

Begin forwarded message:

Subject: Hong Kong Resort Co. Ltd.'s Application to Develop Areas 6f & 10b

Best regards,  
Eric Lee





To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/1-DB/3

6<sup>th</sup> April, 2016

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/1-DB/2 and TPB/Y/1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages. This is equitable as HKR stands to make huge profits from the proposed development at Area 10b, without much land cost.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million per unit.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

- Golf carts are meant for use in golf courses; they are slow, noisy on the road, and are prone to accidents on sharp turns.

*I demand that Government review whether golf carts should be replaced by electric vehicles for private use, since Discovery Bay is a relatively small 'city' best suited for implementation of 'green' vehicles for a better environment.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(8) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(9) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: LEE Ho Man, Eric

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd' s Application to Develop Areas 6f (behind Parkvale)

I have the following comments:

- The Applications TPB/Y1-DB/2 and TPB/Y1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP (which translates into a 16% increase in population!). The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government' s to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re. Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village).

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP (which translates into a 16% increase in population!). The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management

of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

#### Environmental Concerns

The Application that all reclamation in Area 10b must comply with the EIAO (Environmental Impact Assessment Ordinance).

HKR's Environmental Statement notes that the study will be "formally initiated subject to a rezoning approval and prior to implementation". The Town Planning Board must make it a requirement to comply with the EIAO process before approving the Application.

The Environmental Statement indicates that the golf cart repair workshop and bus repair workshop will be located at ground level under the planned podium. Standards for Vehicle Repair Workshops (VRW) state that they should be located away from residential areas either in purpose-designed buildings or on the lower floors of industrial buildings, not as proposed here in the lower floors of multi-storey premium residential buildings as in the case of the Application. The noise. The relevant authorities and for all impacts to be fully assessed before approving this Application.



The petrol filling station will be re-located to a site next to a high rise tower block and podium which will have apartments above it. Standards state that for petrol filling stations within built up areas, they should preferably be located in relatively open areas and not be surrounded by developments. Where such requirement cannot be met, it is desirable that the buildings surrounding the petrol filling station are only low-rise.

We can see that LPG store will be removed but does not state where it will be re-provisioned or if it will be re-provisioned. The buildings and population density surrounding the unloading point will change considerably and have a much higher population density than at present. Also, as the LPG store will be in a different location there will be a change to transport risk. Guidance Note relating to transporting LPG states "Installations and associated road tanker unloading points should be sited away from places where people would congregate in order to reduce risk. A Quantitative Risk Assessment (QRA) report should normally be submitted to the Gas Authority with the application ... to demonstrate that "the installation will not present undue risks to society". Quite apart from the need to properly and safely "Installations and associated road tanker unloading points should be sited away from places where people would congregate in order to reduce risk."

It is stated in the Water Assessment (Appendix A of the Planning Statement) that the reservoir and water treatment works might be re-activated. This will necessitate bringing Chlorine into Discovery Bay, presumably landed at the proposed Service Pier like the LPG.

The marine based filling station for ferries will be located outside Discovery Bay, It is clearly shown in Figure 4.3 of the Statement to be within Nim Shue Wan Bay about 50m offshore from premium housing in Area 10b. No assessments relating to risk, air quality, water quality, noise, ecology or marine archaeology have been carried out relating to this facility. Studies should cover inter alia risk relating to fuel storage and spillage and other concerns. The bay is a clam fishing area.

Nim Shue Wan is a scheduled archaeological site so a marine archaeological study should be carried out prior to the inevitable dredging being permitted); visual impact (the facility will be before approving the Application.

The Environmental Statement is totally misleading. While there might be no Industrial chimney near Area 10b there will be concentrated industrial emissions from the vehicle depot and workshops below the podium that will vent through the open ends. Emissions from below the podium where a refuse area, bus parking and vehicle repair workshops will be located are not accounted for in the Air Quality assessment reported in the Planning Statement. The new residences are closer and add to the population density. It is a step in the wrong direction and a reversal of what Discovery Bay is all about according to our contract with HKR - the DMC

The Environmental Statement notes that dredging work "may be required" outside the approved area and this might be as much as 100,000m<sup>3</sup>. Town Planning Board must insist that the necessary environmental, ecological and marine archaeological studies normal for such work are carried out before approving the Application.





Unless and until my demands are acceded to I strongly object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Ingo Kleinschmidt      Owner: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]      Fax

Email Address [REDACTED]

tpbd

寄件者: Brian King [REDACTED]  
寄件日期: 06日04月2016年星期三 15:22  
收件者: tpbd@piand.gov.hk  
主题: Application TPB Y IDB3 TPB Y IDB2  
附件: KMBT\_C20020160406151617.pdf

1288

Please see my two submissions

Brian King  
Director  
Mobile [REDACTED]  
Office [REDACTED]

-----Original Message-----

From [REDACTED] mailto:[REDACTED]  
Sent: Wednesday, April 06, 2016 3:17 PM  
To: [REDACTED]  
Subject: [Image File] Brian King, KMBT\_C200, #285

FROM:  
Image data has been attached to the e-mail.

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC) HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: *Brai King*

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

寄件者  
寄件日期  
收件者  
主題  
附件

Renovation Working Group [REDACTED]  
06日04月2016年星期二 15:11  
tptpd@pland.gov.hk  
Objection Letters for HKR to develop both Area 6f and Area 10b of Discovery Bay  
SKM/BT\_42316040615020.pdf, SKM/BT\_42316040615030.pdf

1289

Dear Sirs

Enclosed please find my objection letters for your attention.

Regards  
Andrew Nam  
Owner of [REDACTED]



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1955 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (I) the reference to visitors be removed or (II) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

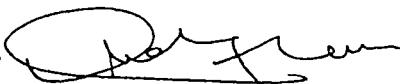
*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely



Name: Andrew Nam

Owner/Resident of: 

Tel. 

Email Address: 

收件日期:  
收件者:  
主題:  
附件:

Pin Foa 1 new [REDACTED]  
06/20/16 2016年 星期二 14:16  
tpbpd@pland.gov.hk

1290

Opposing Discovery Bay HK New Development Project  
160404\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_3.doc; 160404  
\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_4.doc; 160404  
\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_5.doc

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry.

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Eunice Tiung

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主旨:  
附件:

Poi Foa (New) [REDACTED]  
06日04月2016年星期三 14:16  
tpbd@pland.gov.hk  
Opposing Discovery Bay HK New Development Project  
160404\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_b.doc; 160404  
\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_d.doc; 160404  
\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_e.doc

1291



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC) of HKR, HKR can further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Elun Tiung

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

tbpj

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主題:  
附件:

Pei Fui Lew  
06/3/04 2016 星期三 14:16  
tbpj@pland.gov.hk  
Opposing Discovery Bay HK New Development Project  
160404\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_j3.doc; 160404  
\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_j4.doc; 160404  
\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2\_j5.doc

1292

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@pland.gov.hk](mailto:tpbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC) HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6j and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKP) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Eason Tiung

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

12/20/04

收件日期  
寄件日期  
寄件人  
主旨

From: [Redacted]

1293

Subject: Upcoming Discovery Bay HK New Development Project  
160404\_submission\_to\_sava\_planning\_board\_on\_sava\_KB\_service\_area\_at\_pennantville\_village\_1\_1.doc (60404)  
\_submission\_to\_sava\_planning\_board\_on\_sava\_KB\_service\_area\_at\_pennantville\_village\_1\_1.doc (60404)  
\_submission\_to\_sava\_planning\_board\_on\_sava\_KB\_service\_area\_at\_pennantville\_village\_1\_1.doc



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments.

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



- (6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Elun Tiung

Owner/Resident of [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

收件者  
寄件日期  
收件者  
主題  
附件

Mary Ho  
2012年11月20日 星期四 15:16  
tpbd@oland.gov.hk  
Application No TPB/Y/I-DB/3 and TPB/Y/I-DB/2  
TPB Y I-DB 2.PDF, TPB Y I-DB 3.PDF

Dear Sir,

Please find attached are some comments regarding Application no. TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3.

Regards  
Mary Ho

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, in operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: HO WONG, MARY MEE-TAK Owner/Resident of:

Tel. [REDACTED]

Fax [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

3251

1295

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主题:  
附件:

Jenny NUI  
06日04月2016 星期三 14:49  
tpbd@pland.gov.hk  
Town Planning Board Secretariat - Application No.: TPB/Y/I-DB/2 & TPB/Y/I-DB/3  
Submission to Town Planning Board on Area 6f (behind Parkvale) Development.pdf; Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village.pdf

重要性: 高

To: Town Planning Board Secretariat  
15/F, North Point Government Offices  
333 Java Road, North Point  
Hong Kong

Date: April 6, 2016

RE: Application No.: TPB/Y/I-DB/2 & TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Attached please find my comments regarding the subject DB development applications from HKR.

With Regards,

Mr. NUI Pak-Wai  
Mobile: [REDACTED]

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC) HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(8) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(9) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

(10) This proposed development project will not only cause serious air and noise pollutions to affect the health of the neighborhood residents, but also bring in such a large population to compete with the existing inadequate public recreational and transportation facilities. Especially, the public transportation in DB is currently monopolized by HKR, and fare reduction is rarely seen over the years due to lack of competition. DB Transportation Ltd. will only ask the commuters to stand closer to the back of the bus but hard to get off the bus or allow commuters stand beyond the safety yellow line in the bus during peak hours regardless of safety issues. What is the point of bringing more population or issues to DB?

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Mr. NUI Pak-Wai

Owner/Resident of 

tpbd

寄件者  
收件日期  
收件者  
副本  
主題  
附件

Sys [REDACTED]  
06日04月  
tpbd@pland.gov.hk  
Amy Yang (DB)  
Discovery Bay  
160404\_submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_peninsular\_village\_2.doc  
160404submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_6f\_%28behind\_parkvale%29\_development\_2.doc

1296

Dear Sir,

Please find my objection letter on the application to develop areas of 6f and 10b of Discovery Bay, Hong Kong.

Yours sincerely,  
Ja Leung

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to D8 when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owner:

are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) *Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) *The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) *The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.*

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) *The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.*

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name Eva Leung Pik-Yiu

Owner/Resident of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

tpbpu

收件者:  
收件日期:  
收件者:  
主题:  
附件:

06日04月2016年星期三 13:16  
tpbpu@pland.gov.hk  
Development applications at Discovery Bay  
Development at DB, area 10b.pdf; Development at DB, area 6f.pdf

1297

Dear Sirs,

Please find attached two related letters. Thank you very much for your kind attention!

Best regards,

Florian Mirus

Managing Director



HAUNI Far East Ltd.



This e-mail may contain confidential information, which should not be copied or distributed without authorization. If you have received this e-mail message by mistake, please inform the sender and delete it from your system.  
Diese E-Mail kann vertrauliche Informationen enthalten. Das unerlaubte Kopieren sowie die unbefugte Weitergabe dieser Informationen sind nicht gestattet. Sollten Sie diese E-Mail irrtümlich erhalten haben, informieren Sie bitte den Absender und löschen diese E-Mail.

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbnd@pland.gov.hk](mailto:tpbnd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: *MIRUS, FLOREAN*

Owner/Resident of: 

Tel. 

Fax 

Email Address: 

ISSN

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主旨:  
附件:

Marcos and Lisa Bertamini [REDACTED]  
06日04月2016年星期三 13:15  
tpspd@pland.gov.hk  
DISCOVERY BAY PLANNING CONCERNS  
16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 6f (behind Parkvale) Development - M.BERTAMINI.pdf; 16 04 04 Submission to Town  
Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village M. BERTAMINI.pdf

1298

MARCOS BERTAMINI

The Bertamini Family  
[REDACTED]



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: MARCOS BERTAMINI

Owner/

Tel.

Fax

Email Address:

03/14

TD

1299

寄件者: Marcos and Lisa Bertamini  
寄件日期: 06日04月2016年星期三 13:14  
收件者: trbd@pland.gov.hk  
主题: DISCOVERY BAY CONCERNS  
附件: 16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 6f (behind Parkvale) Development L. BERTAMINI.pdf; 16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village L.BERTAMINI.pdf

LISA BERTAMINI

The Bertamini Family

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built, Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

- (3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

- (4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

- (5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: LISA BERTAMINI

Owner/Resident of:

Tel.

Fax

Email Address:

收件人:  
寄件日期:  
收件人:  
主题:  
附件:

[REDACTED] 1243  
mailto:ajwebster@pland.gov.hk  
Submission on Application No. TPB/Y1-DB/2 and TPB/Y1-DB/3 Antonius Webster  
Submission to T P B HK on Area 10b Service Area DB Lantau HK.pdf, Submission to TPB HK on Area 6F Discovery Bay Lantau.pdf

To Whom It May Concern,

Please find attached my submission in regard or HK Resort's recent application for further development in Discovery Bay Lantau

Thank you for your consideration.

Yours,

A.J.Webster

Sent from Mail for Windows 10

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the

tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development" As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with

Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewerage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: *Antonius Johannes Webster*

Co-Owner of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax. *nil*

Email Address: [REDACTED]

tbpd

收件者  
收件日期  
收件處  
主題  
附件

Linda : [REDACTED]  
06/04/04 04:22:22  
tbpd@pland.gov.hk  
Submissions re Developments at Discovery Bay (x2)  
16/04/04 Submission to Town Planning Board on Area 6f (behind Parkvale) Development.docx; 16/04/04 Submission to Town Planning Board on  
Area 10b Service Area at Peninsula Village.docx

1301

Dear Sirs

Please find attached, my Submissions on the proposed developments and rezonings at Discovery Bay:

**Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**  
**Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 6f (behind Parkvale)**

As an Owner and Resident of an affected area, I require my views to be taken into account  
Yours faithfully

Linda Barnes  
[REDACTED]

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewerage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Linda Barnes

CO-Owner of of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Email Address: [REDACTED]

tpbrd



1302

寄件者: Horatio Tsoi  
寄件日期: 06日04月2015年, 星期二 12:25  
收件者: tpbrd@pland.gov.hk  
主旨: Develop Areas 6f (behind Parkvale) and 10b (Service Area at the waterfront of Pousanla Village) at Discovery Bay  
附件: submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_of\_%28behind\_parkvale%29\_development\_2.pdf; submission\_to\_town\_planning\_board\_on\_area\_10b\_service\_area\_at\_pousanlar\_village\_2.pdf

Regards!

Horatio Tsoi Kam Yuen

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbbd@pland.gov.hk](mailto:tpbbd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the

tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK \$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor-open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*

*(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and*

*sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.*

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

- (7) *The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry.*

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

- (7) *The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.*

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

- (8) *The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.*

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Tsoi Kam Yuen

Owner of: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]



To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbd@gland.gov.hk](mailto:tpbd@gland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/1-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/1-DB/2 and TPB/Y/1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

*I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

*I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.*

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

(3) *The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

(4) *The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (I) the reference to visitors be removed or (II) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(5) *HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*





(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewerage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: MR. BAI SHA ALEXEY

[REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]



tpbpd

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主旨:  
附件:

Alexey BAI  
06/04/2016 星期三 13:10  
tpbpd@pland.gov.hk

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)  
16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village\_ASC.pdf; 16 04 04 Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsular Village\_ASA.pdf

1304

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

**Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)**

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

***I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.***

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

***I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.***

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

***I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to area 6f and 10b and not to existing villages.***

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

*I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.*

*(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.*

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.*

*(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.*

*I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

*(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 2,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.*

*I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.*



(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (Including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

*I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.*

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the seabed at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

*I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.*

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP*

Unless and until my demands are acceded to I object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: MR. BAI SHA ALEXEY

Tel. [REDACTED]

[REDACTED] Fax

Email Address: [REDACTED]

tpbpd

寄件者  
寄件日期  
收件者  
主題

Mg Shui Lai  
06/10/2016 星期四 17:48  
tpbpd@pland.gov.hk  
tpbpd@pland.gov.hk

1305

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk))  
[tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)

Y / 1 - DB / 3

Dear Madam/Sir,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd' s Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I am writing to against the application of TPB/Y/IDB/3 seeking approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP.

Firstly, the applicant is a departure from the original planning intention of Discovery Bay without convincing justification.

Secondly the application if approved will affect the lawful rights of currant owners and residents, The applicant is not telling the whole true to justify the case. If the application is unlikely being approved, the owners and residents of Discovery Bay would have no other choice but to consider JR in order to protect their rights.

Thirdly, Discovery Bay has its unique place in the whole Hong Kong planning. The application would destroy this part in the whole Hong Kong planning. Further more no planning gain will be result from this application.

I hence request your kind consideration to reject the above mentioned application.

Following are my detail comments:

(1) The Applications TPB/Y/1-DB/2 and TPB/Y/1-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP. The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

*It is only right that town planning broad should uphold the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.*

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR

and the following information should remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services for a population beyond 25,000.

*It is only right that Government release the existing water and sewerage services agreements.*

(2) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

*I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.*

*I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.*

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

*Government should review vehicle parking before any population increase.*

(3) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

*The TBB should either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.*

(4) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 10 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

TPB should note that this is not factual and make revisions to recognise the co-owners.

(5) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewerage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public

*I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.*

(6) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

*I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.*

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

*I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.*

It is due to the above reasons that I submit my view that the said application should be rejected.

Your sincerely,

Ng Shui Lai, BBS, J

Owner & Resident of [REDACTED]  
Tel. [REDACTED]



ipbpd

收件者  
寄件日期  
收件者  
主題  
附件

Stefanie Gebauer Kienwachter  
06/10/2016 星期四 10:04  
ipbpd@pland.gov.hk  
(Object of Hong Kong Resort Co. Ltd's application to develop areas 10b (Waterfront near Peninsula) in Discovery Bay  
16 (M 04) Submission to Town Planning Board on Area 10b Service Area at Peninsula Village. 16.pdf)

1306

Dear Madam/Sir,

please find enclosed and in e-mail body my objections and concerns re. the plans of Hong Kong Resort for further development in Discovery Bay as captioned above.

Thank you for considering my views.

Best regards,

Stefanie Gebauer

(HK Permanent ID Card holder)

Re: Hong Kong Resort Co Ltd' s Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP (which translates into a 16% increase in population!). The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's failure to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and conclude secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the lease to run the water and sewage pipelines outside the Lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LPG supply agreement with San Hing be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

(7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant IS6788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

(7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

(8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

## Environmental Concerns

The Application that all reclamation in Area 10b must comply with the EIAO (environmental Impact Assessment Ordinance).

HKR's Environmental Statement notes that the study will be "formally initiated subject to a rezoning approval and prior to implementation". The Town Planning Board must make it a requirement to comply with the EIAO process before approving the Application.

The Environmental Statement indicates that the golf cart repair workshop and bus repair workshop will be located at ground level under the planned podium. Standards for Vehicle Repair Workshops (VRW) state that they should be located away from residential areas either in purpose-designed buildings or on the lower floors of industrial buildings, not as proposed here in the lower floors of multi-storey premium residential buildings as in the case of the Application. The noise. The relevant authorities and for all impacts to be fully assessed before approving this Application.

The petrol filling station will be re-located to a site next to a high rise tower block and podium which will have apartments above it. Standards state that for petrol filling stations within built up areas, they should preferably be located in relatively open areas and not be surrounded by developments. Where such requirement cannot be met, it is desirable that the buildings surrounding the petrol filling station are only low-rise.

We can see that LPG store will be removed but does not state where it will be re-provisioned or if it will be re-provisioned. The buildings and population density surrounding the unloading point will change considerably and have a much higher population density than at present. Also, as the LPG store will be in a different location there will be a change to transport risk. Guidance Note relating to transporting LPG states "Installations and associated road tanker unloading points should be sited away from places where people would congregate in order to reduce risk. A Quantitative Risk Assessment (QRA) report should normally be submitted to the Gas Authority with the application ... to demonstrate that "the installation will not present undue risks to society". Quite apart from the need to properly and safely "Installations and associated road tanker unloading points should be sited away from places where people would congregate in order to reduce risk."

It is stated in the Water Assessment (Appendix A of the Planning Statement) that the reservoir and water treatment works might be re-activated. This will necessitate bringing Chlorine into Discovery Bay, presumably landed at the proposed Service Pier like the LPG.

The marine based filling station for ferries will be located outside Discovery Bay, it is clearly shown in Figure 4.3 of the Statement to be within Nim Shue Wan Bay about 50m offshore from premises housing in Area 10b. No assessments relating to risk, air quality, water quality, noise, ecology or marine archaeology have been carried out relating to this facility. Studies should cover inter alia risk relating to fuel storage and spillage and other concerns. The bay is a clam fishing area.

Nim Shue Wan is a scheduled archaeological site so a marine archaeological study should be carried out prior to the inevitable dredging being permitted); visual impact (the facility will be before approving the Application.

The Environmental Statement is totally misleading. While there might be no industrial chimney near Area 10b there will be concentrated industrial emissions from the vehicle depot and workshops below the podium that will vent through the open ends. Emissions from below the podium where a refuse area, bus parking and vehicle repair workshops will be located are not accounted for in the Air Quality assessment reported in the Planning Statement. The new residences are closer and add to the population density. It is a step in the wrong direction and a reversal of what Discovery Bay is all about according to our contract with HKR - the DMC.

The Environmental Statement notes that dredging work "may be required" outside the approved area and this might be as much as 100,000m<sup>3</sup>. Town Planning Board must insist that the necessary environmental, ecological and marine archaeological studies normal for such work are carried out before approving the Application.

Unless and until my demands are acceded to I strongly object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Stefanie Gebauer Owner: [REDACTED]

Tel: [REDACTED] Fax

Email Address: [REDACTED]

To: Secretary, Town Planning Board  
(Via email: [tpbb@pland.gov.hk](mailto:tpbb@pland.gov.hk))  
Application No.: TPB/Y/I-DB/3

Dear Sirs,

Re: Hong Kong Resort Co Ltd's Application to Develop Areas 10b (Waterfront near Peninsula Village)

I have the following comments:

(1) The Applications TPB/Y/I-DB/2 and TPB/Y/I-DB/3 seek approval to increase the ultimate population at Discovery Bay from 25,000 under the current Outline Zoning Plan (OZP) to 29,000 under the revised OZP (which translates into a 16% increase in population!). The Applications include detailed impact statements to show that the increase is well within the capacity limits of the lot. However, the impact statements ignore the essential fact that, under the Land Grant, the Government has no obligation to provide potable water and sewerage services to the Lot.

- Discovery Bay is required to be self-sufficient in water and sewerage services under the Land Grant, and HKR wrote to the City Owners' Committee on 10 July, 1995 stating that the reservoir was built for a maximum population of 25,000. The impact assessments ignore this essential fact.

I demand that the population cap of 25,000 be preserved, so as not to breach the Land Grant.

- In spite of the conditions contained in the Land Grant, when the tunnel was built Government agreed to allow potable water and sewerage connections to Siu Ho Wan. However, the agreements are between HKR and the Government, and they remain secret. Now, the Government has refused to provide additional water and sewerage services to cater for a population beyond 25,000.

I demand that Government release the existing water and sewerage services agreements.

(2) If the Town Planning Board insists on approving the Applications, I further request that the following issues be addressed.

- Due to Government's to provide potable water and sewerage services beyond a population of 25,000, HKR is proposing to restart the water treatment and waste water treatment plants on the Lot. Under the Deed of Mutual Covenant (DMC), HKR may further develop the lot, provided such development does not impose any new financial obligations on existing owners (Clause 8(b), P. 10).

I demand that all costs for water and sewerage services to areas 6f and 10b, including operation of all treatment plants, storage facilities and pipelines, be charged to areas 6f and 10b and not to existing villages.

- Although Government agreed to provide water and sewerage services to DB when the tunnel was built, it refused to pay for and maintain the connections. As a result, the Owners are paying over \$1 million per year to the Government to lease land to run pipelines outside the Lot to connect to Siu Ho Wan. The owners are also paying for all maintenance of the pipelines and pumping systems.

I demand that Government provide potable water and sewerage connections to the Lot boundary, just like every other residential development in Hong Kong.

(3) The Traffic Impact Assessment (TIA) states that the roads both within and outside DB have plenty of spare capacity to cater for a population increase from 25,000 to 29,000. However, the TIA ignores the essential fact that, under the existing OZP, DB is declared to be "primarily a car-free development". As such, road capacity is irrelevant.

- Golf carts are the primary mode of personal transport, and are capped at the existing number.

I demand that the Government consider whether it is safe to allow increased traffic in competition with slow-moving golf carts that offer no collision protection to occupants.

I demand that Government review the sustainability of capping golf carts at the current level while increasing population. Golf carts are already selling for over HK\$2 million.

- No provision has been made for vehicle parking (distinct from golf cart parking) on the Lot, and vehicles are currently parked illegally at different locations.

I Demand that Government review vehicle parking before any population increase.

(4) The Schedule of Uses proposed for the Promenade at Area 10b states that "This zone is intended primarily for the provision of outdoor open-air space at the foreshore promenade, for active and/ or passive recreational uses serving the needs of the local residents and visitors." Under the DMC, there is no provision to allow public access to the Lot, nor is there any requirement for the residential owners to pay for the maintenance of public areas. Public access is only allowed if an area is declared to be Public Recreation on the Master Plan, and HKR undertakes to pay for management and maintenance of the public area.

I Demand that either (i) the reference to visitors be removed or (ii) the Master Plan be revised and HKR undertake all management and maintenance of new public areas.

(5) HKR claims in the Applications that it is the sole owner of the Lot. This is untrue. There are presently over 8,300 assigns of the developer who co-own the Lot together with HKR.

I Demand that HKR withdraw the Applications and make revisions to recognise the co-owners.

(6) Under the DMC, City Management is supposed to represent the Owners (including HKR) in all matters and dealings with Government or any utility in any way concerning the management



of the City. Despite this condition, HKR continues to negotiate direct with Government and utilities, and include secret agreements to which we have no input or access. The water and sewerage agreements, plus the issue to run the water and sewage pipelines outside the lot, have already been mentioned, but there are more.

I demand that the LP's supply agreement with San Ming be made public.

I demand that the proposed bus depot at Area 10b be declared a public bus depot, and ensure that henceforth franchised bus operators have the right to run bus services between Discovery Bay and other places.

- (7) The Area 10b Application claims that HKR has the right to reclaim additional land from the sea at Nim Shue Wan, and cites Gazette Notice 710 of Gazette 14/1976. However, this Notice does not include the area of the proposed reclamation. HKR only secured the relevant seabed and foreshore lease in 1980 (see New Grant 156788, registered in the Land Registry).

I demand that HKR show proof that it has the right to reclaim the area of the seabed at Area 10b before the OZP is extended to include the seabed area at Nim Shue Wan.

- (7) The Area 10b Application removes the existing dangerous goods store and vehicular pier.

I demand proper studies showing how dangerous goods will be handled in the future.

- (8) The Master Plan forms part of the Land Grant at Discovery Bay, yet the current Master Plan, 6.0E1, and the current OZP are not aligned.

I demand that the Government and HKR first update the existing Master Plan and OZP to ensure that they are properly aligned, before considering any amendments to the OZP.

#### Environmental Concerns

The Application that all reclamation in Area 10b must comply with the EIAO (environmental Impact Assessment Ordinance).

HKR's Environmental Statement notes that the study will be "formally initiated subject to a rezoning approval and prior to implementation". The Town Planning Board must make it a requirement to comply with the EIAO process before approving the Application.

The Environmental Statement indicates that the golf cart repair workshop and bus repair workshop will be located at ground level under the planned podium. Standards for Vehicle Repair Workshops (VRW) state that they should be located away from residential areas either in purpose-designed buildings or on the lower floors of industrial buildings, not as proposed here in the lower floors of multi-storey premium residential buildings as in the case of the Application. The noise. The relevant authorities and for all impacts to be fully assessed before approving this Application.



The petrol filling station will be re-located to a site next to a high rise tower block and podium which will have apartments above it. Standards state that for petrol filling stations within built up areas, they should preferably be located in relatively open areas and not be surrounded by developments. Where such requirement cannot be met, it is desirable that the buildings surrounding the petrol filling station are only low-rise.

We can see that LPG store will be removed but does not state where it will be re-provisioned or if it will be re-provisioned. The buildings and population density surrounding the unloading point will change considerably and have a much higher population density than at present. Also, as the LPG store will be in a different location there will be a change to transport risk. Guidance Note relating to transporting LPG states "Installations and associated road tanker unloading points should be sited away from places where people would congregate in order to reduce risk. A Quantitative Risk Assessment (QRA) report should normally be submitted to the Gas Authority with the application to demonstrate that "the installation will not present undue risks to society". Quite apart from the need to properly and safely "Installations and associated road tanker unloading points should be sited away from places where people would congregate in order to reduce risk."

It is stated in the Water Assessment (Appendix A of the Planning Statement) that the reservoir and water treatment works might be re-activated. This will necessitate bringing Chlorine into Discovery Bay, presumably landed at the proposed Service Pier like the LPG.

The marine based filling station for ferries will be located outside Discovery Bay, It is clearly shown in Figure 4.3 of the Statement to be within Nim Shue Wan Bay about 50m offshore from premium housing in Area 10b. No assessments relating to risk, air quality, water quality, noise, ecology or marine archaeology have been carried out relating to this facility. Studies should cover inter alia risk relating to fuel storage and spillage and other concerns. The bay is a clam fishing area.

Nim Shue Wan is a scheduled archaeological site so a marine archaeological study should be carried out prior to the inevitable dredging being permitted); visual impact (the facility will be before approving the Application.

The Environmental Statement is totally misleading. While there might be no industrial chimney near Area 10b there will be concentrated industrial emissions from the vehicle depot and workshops below the podium that will vent through the open ends. Emissions from below the podium where a refuse area, bus parking and vehicle repair workshops will be located are not accounted for in the Air Quality assessment reported in the Planning Statement. The new residences are closer and add to the population density. It is a step in the wrong direction and a reversal of what Discovery Bay is all about according to our contract with HKR - the DMC

The Environmental Statement notes that dredging work "may be required" outside the approved area and this might be as much as 100,000m<sup>3</sup>. Town Planning Board must insist that the necessary environmental, ecological and marine archaeological studies normal for such work are carried out before approving the Application.

Unless and until my demands are acceded to I strongly object to the above-mentioned development application.

Yours sincerely

Name: Stefanie Gebauer

Owner: [REDACTED]

Tel. [REDACTED]

Fax

Email Address: [REDACTED]

tpbpd

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主題:

[REDACTED]  
[REDACTED] 14  
[REDACTED]  
[REDACTED]

1 / 1

1307

Dear Sirs

I am extremely concerned of the new development that HKR would like to enact in Discovery Bay.

I own a flat in Discovery Bay because this is the only place in Hong Kong where my family can live and enjoy standards of living similar to those I experienced when I grew up in Europe.

If the plans of HKR will go ahead, not just me, but most of the International families who live in Discovery Bay, are permanent resident and pay significant taxes to the HK Sarah, will move out of Hong Kong.

HKR wants to transform DB in just another speculation and does not care of the wishes of the families who already lived and invested in Discovery Bay.

I moved to Hong Kong in 1997, lived in DB since 2008, both of my children were born in HK and consider HK their home, yet, if the HK government will not take care of us and our family in spite of all of the taxes I paid since 1997, we will find another place to live.

Please stop the development plans of HKR and listen to your taxpayers and residents.

With kind regards

Lorenzo Mari  
[REDACTED]

tpbpd

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主旨:

Severine  
06日04月2016年 星期 18:48  
tpbpd@pland.gov.hk  
Peninsula village development in discovery bay

1308  
1/1-DB13

Dear commissioner,

I'm a owner of a flat in discovery bay in the peninsula villages since 8 years but leave in discovery bay more then 15year .

I am aware of the development of the village . I am very worry about having so many people will come in discovery bay for the traffic , we already having full bus in peak hours which is not very Save, big weekend like Easter we can't have bus to go to tung Chung as is full of visitor from the Event of the DB management !! So having more bus for the development on the road will be crowded so we lose the spirit of discovery bay which used to be free car !! Now we have more bus , truck , taxi...Since Db north been develop a lots more people coming all ready with the hotel all the development go to make more money to DB management, which are the only one who own the Ferry and bus company (not to said that my bus ride is\$ 4,40 to do 3 mms bus ride and same price for the children and olders every other place in HK is much cheaper for the distance . But I hope the government will be aware of all the bad of this development. We know DB management is powerful every thing they ask to the government they have it and we fill not listening has a owner . I don't get anything of writing to you , my hope of been listening is small but I need to speak up as a owner .

faipoux severine

寄件者:  
寄件日期:  
收件者:  
主題:

[REDACTED]  
2016年10月10日 星期一 11:23  
tpbpl@planning.gov.hk  
Discovery Bay Area 6f

1309

Sir,

I strenuously object to approval being given to the following application regarding Discovery bay area 6f

s12a Y I-DB 3 0 gist.pdf

I object to the monstrosity of changing a green area to a built area to 21,000 sq m. Even a 3-year old can see this monstrosity, why can't the Town Planning Board? Yes there is the engineering, ordnance, legal side etc. which layman like me finds hard to understand, but most of all there is the social conscience side, and the common sense side which everyone can appreciate and which should make up the core value of Hong Kong, and the conscience of TPB.

I am sure the developer has nothing to hide. I am quite sure if TPB so suggests or requires the developer will be happy to build a 3-dimensional model of area 6f per the application for the residents to visually gauge the impact on their present views and living environment.

W L Chang  
[REDACTED]